

La Voz de Asturias

Franqueo concertado

DIARIO DE INFORMACION

Precio: 10 céntimos

Año XI Apartado de Correos núm. 29.-Tel. 1482

OVIEDO.-Martes 14 de Febrero de 1933

Redacción y Administración: Gil de Jaz, 5

Núm. 3.068

ANTE EL GRAVE PROBLEMA HULLERO

En las gestiones de patronos y obreros cerca del Gobierno, parece que se ha llegado a una fórmula, según la cual se reducirá el número de obreros, concediéndose a los despedidos un subsidio de cinco pesetas diarias

Esperando al ministro de Agricultura

Madrid.—En el local de la Federación de los Sindicatos Carboneros de España se ha reunido esta mañana la comisión patronal asturiana integrada por los señores Lucio, Bledma, Riego y Belloso, para visitar, según lo convenido en Asturias al señor Gordón Ordás, al ministro de Agricultura y posiblemente, si hubiera tiempo, al Presidente del Consejo.

La impresión existente acerca de la solución del problema hullero de Asturias es pesimista por parte de los patronos que no ven la posibilidad de que se pueda llegar a la solución del problema en vista de las soluciones propuestas por la representación obrera.

Se celebra la primera reunión en el ministerio de Agricultura

Madrid.—A las cinco de la tarde fueron recibidas por el ministro de Agricultura las representaciones patronal y obrera, llegadas a Madrid para tratar del conflicto minero planteado actualmente en la provincia de Oviedo.

Al llegar los representantes obreros, Amador Fernández y Ramón Peña, fueron interrogados por los periodistas, pero aquellos se negaron a hacer manifestaciones, añadiendo que no les parecía oportuno hacer declaración alguna sobre la aludida conferencia. Además, no les parecía buen procedimiento hablar antes de cambiar impresiones con el ministro.

Tampoco los representantes de los patronos quisieron hacer manifestación alguna a la entrada.

A LA SALIDA

A las ocho de la noche se dio por terminada la conferencia. Como los periodistas se acercaron a Amador Fernández para pedirle una referencia de lo tratado en la reunión, aquél se limitó a decir, señalando a los representantes patronales: "Esos señores son los que tienen ahora la sartén por el man-

dencial de precio entre el precio de venta y el de costo.

Sin el reconocimiento de estas condiciones, no hay, a nuestro juicio, añadido, solución y cualquiera que se intentara sería engañosa. Ahora el Gobierno tiene la palabra. TAMBIEN LOS OBREROS INSISTEN EN SU POSICION

Más tarde, en el Ministerio de Agricultura uno de nuestros redactores habló con los comisionados pertenecientes al grupo obrero.

Estos, al escuchar de labios de nuestro compañero las manifestaciones de los patronos, manifestaron que todo puede tener arreglo y que ellos también tienen su fórmula que estiman interesante y justa, pues las jubilaciones resultarían beneficiosas para los patronos.

Los comisionados entraron en el despacho del señor Gordón Ordás. Y a la salida uno de ellos manifestó que, como el ministro de Agricultura no había llegado todavía al Ministerio de su viaje, hasta la tarde, a las cuatro, no podrían ser recibidos.

Se celebra la primera reunión en el ministerio de Agricultura

Madrid.—A las cinco de la tarde fueron recibidas por el ministro de Agricultura las representaciones patronal y obrera, llegadas a Madrid para tratar del conflicto minero planteado actualmente en la provincia de Oviedo.

Al llegar los representantes obreros, Amador Fernández y Ramón Peña, fueron interrogados por los periodistas, pero aquellos se negaron a hacer manifestaciones, añadiendo que no les parecía oportuno hacer declaración alguna sobre la aludida conferencia. Además, no les parecía buen procedimiento hablar antes de cambiar impresiones con el ministro.

Tampoco los representantes de los patronos quisieron hacer manifestación alguna a la entrada.

A LA SALIDA

A las ocho de la noche se dio por terminada la conferencia. Como los periodistas se acercaron a Amador Fernández para pedirle una referencia de lo tratado en la reunión, aquél se limitó a decir, señalando a los representantes patronales: "Esos señores son los que tienen ahora la sartén por el man-

El secretario particular del ministro dijo que no se había facilitado nota oficiosa de lo tratado en dicha reunión, ya que en ésta no había fórmula alguna de arreglo todavía, anunciando que mañana continuarían las deliberaciones, para ver si era posible hallar una solución.

Se habla de un acuerdo entre obreros, patronos y el Gobierno

EL MINISTRO DE AGRICULTURA, OPTIMISTA

Don Marcelino Domingo, al recibir esta noche a los periodistas, les dijo que en la reunión con los patronos de las minas de Asturias se había estudiado el problema hullero, quedando pendiente de la consulta a las Compañías por la representación patronal.

Se mostró optimista respecto a la solución del conflicto.

¿EXISTE YA UNA FORMULA

Después de las manifestaciones hechas a los periodistas por los representantes de patronos y obreros sobre el tema de la reunión con el ministro de Agricultura y el director de Minas, hemos procurado conocer algún detalle sobre las fórmulas propuestas en la reunión de anoche, y que fueron hechas tanto por la representación gubernamental como por patronos y obreros.

Fue base esencial de la reunión la fórmula que llevó a Asturias el director de Minas, como delegado del Gobierno. Es cierto que a esa fórmula inicial de concordancia se agregaron los detalles que se estudiaron en esta reunión. Pero podemos afirmar que el asunto quedó planteado en los términos siguientes.

Estuvieron de acuerdo patronos y obreros en que el problema hullero se mantendrá sin solución posible si continúa produciéndose en las mismas cantidades que hasta ahora

mañan su contestación definitiva al ministro, para que éste lleve la solución y pueda formular la propuesta al Consejo de ministros que ha de celebrarse hoy.

LO QUE DICE "LA TIERRA"

"La Tierra" dedica su editorial de hoy a comentar las conversaciones que se están llevando a cabo con motivo de la huelga minera asturiana.

Censura la actitud de inhibición del Gobierno y dice que es inexplicable que un Gobierno que tiene tres ministros socialistas no intente

solucionar un conflicto que afecta a 30 mil trabajadores. Estima que la crisis de trabajo española y, más concretamente, la crisis de la hulla asturiana, tiene su origen en la absurda paralización de las Obras públicas llevadas a cabo por el señor Prieto, paralización que trajo como consecuencia la crisis siderúrgica y de la hulla.

Ahora el Gobierno, convencido de la equivocación, pretende apresurada y descabelladamente reanudar esas obras.

NOTICIAS DE SEVILLA

El señor Gil Robles afirma que el Gobierno está agonizando en el banco azul

MUERTE DE UN POLITICO

Sevilla.—Se ha verificado hoy el entierro del exalcalde de Sevilla, don Manuel Hoyuelos.

Por disposición del finado no se dio cuenta de la muerte, por lo que asistieron a la conducción del cadáver solamente los familiares.

En íntimo de don Santiago Alba, en cuyo partido militó muchos años.

VISITANDO A PRIETO

Ayer visitaron al ministro de Obras Públicas unos obreros de las obras del puerto, que fueron a darle las gracias por la reposición del ingeniero señor Delgado de Brackenbury.

DE EXCURSION

En un remolcador de la Junta de Obras del Puerto, el ministro de Obras Públicas hizo una excursión por el Guadalquivir, llegando hasta la carretera de San Juan.

Luego almorzó en Coria, desembarcando a las cuatro de la tarde.

Después marchó al Alcázar, que recorrió detenidamente. Prometió que los tapices de la colección del Quijote volverán a Sevilla.

Estuvo también en el Centro Socialista, en donde pronunció un breve discurso, prometiendo volver para tomar parte en un acto político.

Asistió en el Ayuntamiento a la

recepción en honor de los marinos ingleses.

AGASAJOS A LOS MARINOS INGLESES

El almirante y setenta oficiales de la escuadra inglesa del Mediterráneo, visitaron los principales monumentos de la ciudad.

En el cortijo de El Cuarto se celebró una fiesta de acoso y derribo, fiesta a la que también asistió el ministro de Obras.

ASAMBLEA DE ACCION POPULAR

En el frontón Betis se celebró el acto de clausura de la asamblea provincial de Acción Popular.

Presidió el exconde de Bustillo, intervinieron los oradores señores Monje, Blanco y Gil Robles.

Este dijo que el Gobierno agoniza en el banco azul.

Alludió a los sucesos de Casas Viejas, censurando el trato de favor que se concede a los extremistas en relación con el que conceden a los elementos de las derechas.

Afirmó que Acción Popular se acerca al Poder y para entonces tendrá los principios fundamentales de su programa convertidos en fórmulas prácticas de Gobierno.

Abogó por la unión de las derechas para las próximas elecciones, a fin de evitar un fracaso.

MANIFESTACIONES DEL SR. ALGORA

El diputado aragonés sigue censurando a los socialistas y al Gobierno

Madrid.—"La Nación" de esta noche publica una conversación tendida por uno de sus redactores con el diputado ex socialista por Zaragoza, don José Algora, en relación con los sucesos habidos en Casas Viejas.

El señor Algora manifestó que dicho asunto sería para el Gobierno una sombra que le perseguiría toda la vida y que, aunque tarde, sabría el país la verdad de lo ocurrido en dicho pueblo.

Cree el señor Algora que la Magistratura no tiene independencia a causa de las medidas adoptadas por el Gobierno con ella, y tendrán que obrar los Tribunales al dictado por temor a un traslado.

Dedicó luego elogios al diputado señor Rodríguez Piñero, que va a explicar una interpelación sobre el aludido asunto.

Añadió que los diputados socialistas por Cádiz se habían ausentado del salón por no votar su proposición acerca

de los sucesos ocurridos en Casas Viejas, y que el diputado radical-socialista por la misma provincia la había votado.

—Es decir—terminó diciendo—, que hasta la representación gubernativa de Cádiz ha votado lo de Casas Viejas.

Para descansar

Llegó el señor Casares Quiroga a Ronda

Ronda.—Acompañado de su esposa e hijos llegó a esta población el ministro de Gobernación señor Casares Quiroga.

Se ha establecido un hilo telefónico directo con Madrid para que el señor Casares Quiroga pueda estar en comunicación con el ministerio.

En el hotel en que se hospeda fue cumplimentado el ministro por las autoridades.



He aquí la figura distinguida de Manolita Roquer, elegida "Miss Asturias 1933", y que hoy ha salido para Madrid donde representará a nuestra región en el Concurso Nacional organizado por el diario "Ahora" Foto Duarte.

LA SEÑORA
Doña Resurrección Temiño Villaba
Falleció en Oviedo el día 14 de Febrero de 1933
a la una de la madrugada, a los 45 años de edad
DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS
R. I. P.

Su desconsolado esposo don Ignacio Martínez Lacarra (Inspector de la Compañía del Norte en Ponferrada); hijos Angeles, Ignacio, Liberato y Rita; hermanos don Jesús, don José, don Julio y don David; madre política doña Josefa Lacarra; hermanos políticos don Narciso doña Emilia y don Nicolás Martínez, doña Josefina Riestra, don Fernando A. Isasi, doña Luz Fernández, doña Adela Algora y doña Mercedes Menéndez; tíos, sobrinos, primos y demás familia,

Comunican a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan encomienden a Dios en sus oraciones el alma de la finada y asistan a la conducción del cadáver, acto que se verificará mañana miércoles, a las once y media de la mañana, desde la casa mortuoria Ramiro I (La Matorra), al cementerio de San Pedro de los Arcos, por lo que les quedarán muy reconocidos.

LA NOTA POLITICA DEL DIA

Se asegura que existe una escisión entre los miembros del Comité nacional del partido radical socialista, respecto a la política del Gobierno

El señor Pérez Madrigal dice cosas muy interesantes respecto a republicanos y socialistas

Madrid.—"Heraldo de Madrid" publica una conversación sostenida por uno de sus redactores con el señor Pérez Madrigal. Dice éste que como diputado de la mayoría está obligado a votar con el Gobierno, pero que está deseando que le relevén cuanto antes de ese deber de disciplina, pues desde el discurso del señor Prieto, en el que proclamó la incapacidad de los republicanos para gobernar, se aviene de muy mala gana a pagar con su voto el favor que les hacen los socialistas.

Madrigal dice que los republicanos, unidos por ministeriales y otros por oposicionistas, se están haciendo peliro, así como sus idearios. Los radicales socialistas se están dando la sangre estentómente en conferencias y transacciones. Después del discurso de Prieto, y sin que una voz republicana pudiese justa réplica, me da pena ser republicano. Yo, en los pasillos, dijo que había que hacerse socialista o bien en seguida si formar un Gobierno republicano. La Firpe no lo entendió así; pero yo he dado mi opinión ya acerca de esa inseparable federación. Interrogado sobre si creía que el actual Gobierno sería quien hiciera las próximas elecciones municipales, dijo que tal y como está constituido el Gobierno, no lo cree, pues Carner no representa a la Izquierda, ni Casares a Galicia, y Zulueta sólo está en el ministerio en calidad de hombre inteligente, y todos ellos no tienen nada que ver en el candente problema electoral de España.

ESCISION EN EL PARTIDO Madrid.—A consecuencia de las declaraciones que el señor Pérez Madrigal hizo a un redactor de "Heraldo", se dice que en el seno del Comité Nacional del partido radical socialista han surgido discrepancias y que la voz cantante la llevan el diputado cordobés señor Ruiz Maya y el diputado murciano Moreno Galvache, alrededor de los cuales se agrupan otros cuantos diputados.

También se asegura que dichos diputados se proponen publicar un manifiesto dirigido a la opinión en el que expresarán sus deseos de que se lleve a la práctica de las normas actuales de Gobierno.

Añadió que organizar este partido, fuera quien fuera su orientador, sería establecer una división entre las filas socialistas, hoy identificadas, y con una penetración que nada romperá en plazo largo. No negó haber sido enemigo de la colaboración de los socialistas en el Poder, pero una vez que las circunstancias les han obligado a tener que defender unos puestos, prestando además una colaboración a las organizaciones republicanas, deben actuar con el interés que el partido socialista ha puesto siempre en los sitios de responsabilidad.

Dijo que cuando los socialistas abandonen el Poder, lo harán con la cabeza muy alta y convencidos de que han contribuido al afianzamiento del régimen, que hoy ya no tiene nada que temer.

Examinó con gran mesura la actuación de las derechas, y en términos respetuosos dijo que sus campañas no causaron ningún quebranto a la República, sino que, por el contrario, la consolidaron más. También estudió la actuación de los que se llaman anarcosindicalistas, que no es una organización política, sino unos grupos que creen que todo lo puede hacer el empujar unas pistolas con las que llevar la alarma a los que buscan mejoras económicas o de otro orden dentro

de la ley de las normas establecidas por los organismos sindicales. A continuación estudió la situación de España en sus dos aspectos: económico y social. Bosquejó cuál es la situación de varios países, tales como Francia, Alemania, Inglaterra y los Estados Unidos, y dijo que en ellos el problema del paro ha llegado a proporciones insospechadas. En España este problema también existe pero no con aquellos caracteres agudos de la inmensa mayoría de los países europeos. Esto no debe servir—dijo—para que los Gobiernos se descuiden, porque el paro obrero español tiende a aumentar, no obstante algunas leyes encaminadas a conjurarlo. Tuvo también palabras halagüeñas para la situación económica de España, y refiriéndose a la Constitución de la República, dijo que no es una ley perfecta, pero si hecha con un espíritu tal que es fácil reformarla y hacer algo que no pueda merecer censuras de nadie, por imperfecciones ahora observadas. Propugnó porque antes

de realizar ninguna reforma en este sentido esté funcionando el Tribunal de Garantías Constitucionales. El presidente de las Cortes terminó su interesante disertación con palabras optimistas para el porvenir de España y de confianza absoluta en el nuevo régimen. Fué ovacionado no sólo al final de la conferencia, sino durante diversos pasajes de la misma. Después se celebró un banquete. LOS RADICALES CELEBRAN UN MITIN EN MELILLA Melilla.—En el Teatro Español se celebró un mitin de propaganda radical, en el que intervinieron varios oradores, entre ellos los diputados del partido señores Alvarez (don Basilio) y Armasa. Durante el acto hubo varias interrupciones. En la calle, a la terminación del acto, se produjeron algunos incidentes, teniendo que intervenir los guardias para apaciguar los ánimos. Resultó herido levemente un radical.

En Portugal Piden que acabe la dictadura Lisboa.—El antiguo jefe del Gobierno y ministro de Gobernación, que fué de la Dictadura y actualmente presidente del Ayuntamiento de Lisboa, general Vicente Freitas, entregó al Presidente de la República un extenso documento en el que se exponen las responsabilidades de la Dictadura, diciendo también que es hora ya de que ésta termine.

Se radiará el discurso del señor Azaña Madrid.—El discurso que el señor Azaña pronunciará mañana en el banquete organizado en su honor, será radiado por Unión Radio, y seguramente será retransmitido por las demás estaciones españolas.

Duelo nacional El entierro de las víctimas por la explosión en el Sarre Berlín.—Mañana será día de luto nacional con motivo de la catástrofe ocurrida en Neunkirchen. Von Papen ostentará la presidencia del duelo en el entierro de las víctimas. El Presidente Hindenburg envió un donativo de cien mil marcos para las familias de las víctimas. El ministro de Trabajo francés asistirá a los funerales por las víctimas ostentando la representación del Gobierno de Francia.

Uno más Manuel Adame, ya es socialista Sevilla.—El sábado por la noche celebró su reunión mensual la Agrupación Socialista, dándose en ella cuenta de la solicitud de ingreso pedida por el ex comunista Adame.

Por mayoría de votos se acordó acceder a dicha petición de ingreso. El referido acuerdo está siendo objeto de numerosos comentarios.

CONFLICTOS SOCIALES

Ha cesado la huelga general en Toledo.—Sabotajes en Valencia

PARO GENERAL Córdoba.—En el pueblo de Villanueva de Córdoba, los obreros comunistas declararon la huelga general como protesta contra las bases de trabajo. Fueron detenidas nueve personas de las que integraban el comité de huelga. Por la guardia civil se practica servicio de vigilancia en las fincas. HUELGA RESUELTA Toledo.—Ha quedado terminada la huelga general, reintegrándose los obreros al trabajo. Una comisión de obreros visitó al gobernador para solicitar se ponga en libertad a los detenidos. PARA QUE NO SECUNDEN EL PARO Bilbao.—La Unión General de Trabajadores ha publicado una nota en la que dice que recibió invitaciones de los comunistas para que secundaran el paro de 48 horas. También advierte a sus afiliados que no deben secundar dicho movimiento, por ser una labor contrarrevolucionaria la que pretenden hacer dichos elementos.

ACTOS DE SABOTAJE Valencia.—El gobernador se muestra bastante indignado contra el proceder de los obreros huelguistas de la Eléctra, que vienen realizando actos de sabotaje con objeto de privar de fluido a numerosos edificios de las casas de la ciudad. También se intentó privar de energía eléctrica a los periódicos, a los tranvías, etc., cosa que se evitó por la rápida intervención de otros obreros de la Compañía, que inmediatamente arreglaron las averías producidas.

Teatro Jovellanos SESION CONTINUA de 4 y media tarde a 12 y media noche Estreno en este teatro GARY COOPER, en su magistral interpretación Las calles de la ciudad con la sugestiva ingenua Sylvia Sydney EL HACHA JUSTICIERA por el formidable trágico Edward Robison y Loretta Young. El programa se repetirá nuevamente a las 7 y 1/4 y 10 y 1/2.

Los estudiantes Se declaran en huelga los de Zaragoza Zaragoza.—Conforme a lo anunciado en los numerosos pasquines que ayer fueron colocados en las fachadas de las casas, hoy se declaró la huelga escolar en la Universidad, afectando el movimiento a los alumnos de las Facultades de Filosofía y Letras y Derecho. No ocurrieron incidentes de ninguna clase. En los alrededores de la Universidad se adoptaron precauciones. La huelga ha sido promovida por los estudiantes católicos, con objeto de protestar del proyecto de Congregaciones religiosas.

UNA NOTA DEL GOBERNADOR Zaragoza.—El gobernador facilitó a los periódicos una nota en la que manifiesta que tenía noticia de que se trataba de promover por los escolares alguna alterada con protesta contra el proyecto de ley de Congregaciones religiosas y anuncia que no está dispuesto a consentir extralimitaciones de ninguna clase en la vía pública. En casi todos los Centros se dieron las clases con normalidad.

Los viajes ministeriales Inauguración de un grupo escolar en El Escorial El Escorial.—A pesar de la nevada que estuvo cayendo todo el día, cosa que oportunamente se puso en conocimiento del ministro de Instrucción pública, llegó éste a las cinco de la tarde, con objeto de asistir a la inauguración del grupo escolar "Pablo Iglesias". El señor De los Ríos visitó los comedores y demás instalaciones de

las escuelas, dándose luego por inaugurados los locales. Poco después estuvo el ministro en la Casa del Pueblo, donde conversó con sus correligionarios, regresando más tarde a Madrid.

Cinema Toreno A las 7 y cuarto - A las 10 y media Reproducción de la comedia sentimental Paramount "ILUSION" El film que nos da a conocer las condiciones del alma de mujer, y los anhelos de pureza en lucha constante con las riquezas y bienes fácilmente adquiridos. Una creación de la encantadora KAY FRANCIS

Campaña de agitación Los comunistas originan incidentes en Bilbao Bilbao.—Ayer, a última hora, intentaron organizar una manifestación los jóvenes comunistas. La Guardia de Seguridad les salió al paso, disolviéndolos. Los grupos se corrieron a la calle de San Francisco, y desde el portal de la casa número 8 se hicieron contra la fuerza pública varios disparos, a los que replicaron los guardias con sus carabinas, apuntando al aire. Llegaron poco después fuerzas de Asalto, que despejaron aquellos lugares. Los comunistas repartieron unas hijas invitando a los obreros a la manifestación, pero no dieron resultado.

EL MEJOR TONICO ES EL VINO PINEDO Poderoso alimento del cerebro y del sistema nervioso

Varios actos de propaganda política

AFIRMACIONES DE CORDERO Madrid.—En el Círculo Socialista de Buenavista dió ayer una conferencia el diputado Manuel Cordero, sobre el tema: "Cuándo habrá crisis".

Aseguró que Lerroux era un castillo y que el castillazo era incompatible con el espíritu democrático y las formas políticas que hoy rigen. Si obtuvieran el Poder, agregó, no lo conservarían más de tres meses.

OTRO ACTO SOCIALISTA Milaga.—Organizada por la Sociedad de metalúrgicos de la U. G. T. se celebró en la Casa del Pueblo una velada artística musical. Tomaron parte en ella los coros infantiles recientemente creados. Luego hubo un acto de afirmación socialista, en el que entre otros hablaron Abuña, Torres y Wenceslao Carrillo, que defendieron la actuación socialista.

UN DISCURSO DE D. JULIAN BESTEIRO Castellón.—Organizado por la Agrupación Socialista local se ha celebrado en el Teatro Principal un acto de propaganda, en el que hizo uso de la palabra el presidente de las Cortes Constituyentes, señor Besteiro. La concurrencia fué verdaderamente extraordinaria. Sus primeras palabras fueron de cariñoso recuerdo para los dos hombres que más influyeron en su orientación política: don Francisco Giner de los Ríos y don Pablo Iglesias.

Al hacer estas dos invocaciones, dijo que a nadie podía extrañar desmintiese ahora lo que un periódico de Madrid le atribuyó de que fuese a dejar las filas socialistas para acudir a un nuevo partido titulado Laborista Español.

CUARTO ANIVERSARIO EL SEÑOR Don Antonio Gallardo Hierro Falleció en Oviedo el día 15 de Febrero de 1929 HABIENDO RECIBIDO LOS AUXILIOS ESPIRITUALES R. I. P. Su viuda doña Etevína Mata del Barrio; hijos políticos don Francisco Román Menacho y doña Mercedes Rengifo y demás parientes. Ruegan a sus amistades le encomienden a Dios en sus oraciones.

Todas las misas que se celebren mañana día 15, en la capilla de los Reverendos Padres Carmelitas; las que se digan en el altar del Nazareno de San Juan el Real, desde las siete y media y todas las del día 6 en la misma iglesia; exposición del Santísimo Sacramento en las Esclavas del Sagrado Corazón y las misas de siete y nueve y media, serán aplicadas por el eterno descanso del finado. El ilmo. Sr. Obispo de la Diócesis ha concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

Teatro del Principado Hoy - A las 7, 15 y 10.30 A petición del público. La película de la máxima emoción LA CASA DE LOS MUERTOS Un film pavoroso y sombrío, escalofriante y atroz. El drama protagonizado, la emoción y el realismo máximos, llevados maravillosamente a la pantalla La casa de los muertos es el lugar donde los condenados a muerte aguardan el momento de ser ejecutados.

Gran Popular Cinema Hoy - A las 7, 15 y 10,30 Sensacional estreno en este local EL PASADO ACUSA Un drama de amor y dolor. Un film de pasiones humanas HABLADO EN ESPAÑOL por LUANA ALCAÑIZ BARRY NORTON CARLOS VILLARIAS

Lo de todos los días Chocan dos coches y resultan varias personas heridas Madrid.—En la carretera de la Coruña, en las proximidades de La Bombilla, chocaron un coche de línea que hace el transporte de viajeros entre Madrid y Segovia y un taxímetro. En el choque resultaron diez personas heridas; todas eran ocupantes del coche de línea. Fueron conducidas a una Clínica de urgencia, donde se les prestó la necesaria asistencia facultativa. Parece que el choque se produjo a causa de que el coche de línea marcha la por la mano contraria. De los diez heridos, tres se hallan en grave estado.

De la Presidencia Un debate del Jefe del Estado Madrid.—En la secretaría particular del Presidente de la República, facilitaron una nota, en la que se dice que habiendo sido entregadas al jefe de Estado 10.597,70 pesetas, décima parte de los beneficios obtenidos en la anterior temporada deportiva, se ha procedido a distribuir equitativamente el importe de la donación entre los familiares de las víctimas de las pasadas perturbaciones, o sea entre los vecinos y transeúntes que en dichos sucesos encontraron la muerte.

Doña Aurina María de las Mercedes Díaz RODRIGUEZ Falleció a las 20 horas del día 13 de Febrero 1933 a la edad de 25 años Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica R. I. P. Su desconsolado esposo, don Justo Alvarez Díaz, maestro nacional de Pedroveya (Quirós); madre, doña Teresa Rodríguez Fernández; padre político, don Antonio Alvarez Fernández; hermanos: don Angel Emilio, don Severino, don José Antonio, doña María de las Nieves (maestros nacionales), don Vicente y don Juan Luis; abuelos, don Ramón Díaz Alvarez y doña María Alvarez Fernández, RUEGAN a sus amistades encomienden su alma a Dios y asistan al entierro y funerales que se celebrarán a las diez de la mañana de mañana, miércoles, desde la casa mortuoria, en Puerto, Fuso de la Reina, al cementerio parroquial.

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

LA HUELGA GENERAL DE MINEROS

Ayer el paro fué unánime, registrándose coacciones en Turón.-En Mieres celebraron una asamblea las fuerzas vivas.-Noticias del Gobierno civil

El gobernador civil informa de la marcha de la huelga minera y de otros incidentes relacionados con la situación social

ACTOS DE SABOTAJE

Nos dijo el señor Gobernador civil que el paro era unánime, excepción de algunos trabajos de menor importancia, y la tranquilidad seguía siendo absoluta.

Nos dio cuenta de haberse sucedido algunos actos de sabotaje. Volaron once postes de la línea eléctrica de Tudela de Veguín y otros dos de alta tensión de la Hidroeléctrica del Cantábrico.

Colocaron algunos explosivos en postes de la línea eléctrica que une a las Centrales de La Felguera y el Sotón, no produciéndose daños. Explotó un petardo en un garage contiguo a la Central de la Cooperativa eléctrica de Langreo.

Todos estos actos de sabotaje se cree que se deban al conflicto metalúrgico de la Duro-Felguera, según nos decía el Gobernador civil.

UNA ASAMBLEA DE FUERZAS VIVAS SE REUNIRÁ EL JUEVES EN OVIEDO

En Mieres, nos decía el señor Alfonso Mallol, se celebró una asamblea de fuerzas vivas que acordó solicitar autorización del Gobernador para celebrar otra en Oviedo el próximo jueves.

En esta Asamblea que se proyecta se estudiará el modo de reanudar la actividad económica. Permanentes a 10 pesetas, se resolverán todos los conflictos sociales planteados en Asturias.

El Gobernador autorizó la celebración de esa Asamblea.

EL GOBERNADOR INFORMA A MADRID DE LA SITUACIÓN SOCIAL DE LA PROVINCIA

El Gobernador civil intentó hablar por la mañana con el ministro de Agricultura, pero don Marcelino Domingo no había llegado aun.

El Sindicato Minero Asturiano se da por aludido al rechazar una pretendida acusación

Se ha hecho pública la siguiente nota:

"En la reunión celebrada por este Comité Ejecutivo, ayer domingo, se examinó la situación actual del conflicto, dando cuenta, las camaradas Peña y Antuña, de todas las conversaciones tenidas con los patronos ante el Director de Minas señor Gordón Ordáx, al objeto de llegar a la solución por ellos presentada y la presentada por los pa-

tronos, que el pleno del Comité rechazó de plano, aprobándose la gestión de la Comisión que ha llevado las negociaciones, y dándole un voto de confianza para que siga sosteniendo en la reunión de hoy lunes, ante el Ministerio de Agricultura, la misma posición adoptada en las reuniones anteriores, manteniendo las mismas propuestas, para dar solución al conflicto.

Se acordó al mismo tiempo recomendar a los trabajadores de las minas sigan la misma conducta observada hasta el momento, ejemplo de cordura, sensatez y disciplina.

SOBRE LOS ACTOS DE SABOTAJE

El gobernador civil estuvo al habla toda la tarde con los jefes de puestos de la guardia civil.

Aclarábase algunos extremos sobre los sabotajes, por ejemplo: que en Pedrazas de Somiedo quedó tambaleándose una columna de alta tensión, a causa de un cartucho de dinamita que le colocaron.

FUERZAS DE ASALTO A TURÓN

En vista de las coacciones que se dieron en la mañana de ayer en Turón, el gobernador civil dispuso que saliese para Mieres una sección de guardias de Asalto, que hoy prestarán servicio por Turón.

Se protegerán caches y se protegerá la libertad de trabajo.

El gobernador civil cambió impresiones con el jefe de las fuerzas de guardia civil de las cuencas mineras y con el alcalde de Langreo.

NURIA, PELUQUERÍA DE NIÑOS, ES TIROTEADO UN SOSPECHOSO QUE LOGRA ESCAPARSE

En la sala de motores de la Central de Pumarabue, fué hallado un individuo sospechoso, al que la guardia civil dió el alto, pero el sujeto salió huyendo, por lo que le hicieron algunos disparos, logrando escapar.

Oviedo, 13 de Febrero de 1933.— Por el Comité Ejecutivo: El Secretario, G. Antuña.

No tenemos reparo—¡tan seguros estamos de que el público ha formado su juicio!—en publicar íntegra la Nota del Sindicato Minero de Asturias, que trata de ofendernos sin conseguirlo. La quema de la camioneta y de unos millares de ejemplares de nuestro periódico, es cosa que hemos olvidado ya. Pero no se nos venga, luego del agravio recibido, a inferirnos otro. Nosotros no hemos acusado a los dirigentes de haber inducido a nadie a la perpetración de un acto cobarde. Han sido los cuatro enmascarados quienes han formulado la acusación al decir que "si volviéramos a meternos con el Sindicato, etc., etc." De modo que... a ellos. En cuanto a nosotros, si hubiésemos sabido, si supiéramos hoy, quiénes fueron los autores, los hubiéramos citado sin la menor vacilación, porque cuando llega la hora de decir la verdad no nos mordemos la lengua.

Por lo que se refiere a las manifestaciones, aparecidas en los periódicos regionales, LA VOZ DE ASTURIAS y "Región", con motivo de la quema de una camioneta este Comité solamente se limita a decir, que no puede hacerles caso alguno, ya que nadie mejor que los 22 años de existencia de este Sindicato y todos sus actos, pueden refutar los infundios de estos periódicos, al lanzar sobre nuestros hombres el todo de sus infamias, y que además tenemos la seguridad de que la opinión pública no puede dar pábulo a unas informaciones hechas quizás con miras a la caja de caudales.

Por tanto, este Comité Ejecutivo no les puede dar otro valor que el que se da a una información periodística, para asustar timoratos, dando la sensación de ser amenazados por una organización obrera, por sus campañas contrarias al conflicto planteado por la misma.

Nuestra posición por tanto no puede ser otra que protestar por la maniobra, en la seguridad absoluta de que tanto los obreros de las minas como la opinión pública, sabrá juzgar la conducta de cada cual.

Una carta abierta protestando por el atentado a "La Voz de Asturias"

Recibimos la siguiente carta abierta:

"Oviedo, 13 de febrero de 1933. Señor Director de LA VOZ DE ASTURIAS.—Oviedo.

Muy señor nuestro: Varias comunidades federales, sin abdicación de principios y exentos de adulación, tenemos a bien dirigirse la presente para testimoniar nuestra protesta contra el hecho ocurrido con el automóvil de este periódico, hecho que nosotros calificamos de máxima cobardía, ya que no otro calificativo se puede aplicar a quienes recurran al antifaz para tales procedimientos.

El motivo de que nosotros hagamos nuestra pública protesta obedece a que parlativamente todos los sectores lo han hecho ya, dejando entre cortinas a los elementos de la C. N. T., pero preciso es hacer saber que los confederales no se entregan a tan mezquinos procedimientos, porque saben muy bien que en ellos no pueden hallar nada beneficioso para solucionar los problemas que embargan su atención y aspiraciones.

Convocadas por el Ateneo se reunieron en Mieres las fuerzas vivas para tratar del problema hullero

(De nuestro corresponsal)

Comofrente anunciamos, tuvo lugar en la tarde del domingo una reunión de fuerzas vivas para tratar del problema hullero. Al acto, celebrado en el salón de sesiones del Ayuntamiento, concurren más de sesenta representaciones de distintos organismos comerciales, culturales, artísticos, etc. La sala se hallaba materialmente ocupada por los asistentes.

Presidía don Celestino García, presidente del Ateneo de Mieres.

Más de cuatro horas se consumieron en discursos orientados en el sentido de aportar soluciones, cuando real y verdaderamente el acto tenía más que ésta la significación de un acuerdo en relación con la actitud que debe de adoptarse frente al problema planteado y cuál ha de ser la posición si no se dan inmediatas soluciones a esta huelga minera que empieza a causar grandes trastornos en la vida comercial de los pueblos. Y se ha terminado precisamente en ese sentido, tomando en consideración la propuesta primera hecha por el delegado del Ateneo miero.

A tal efecto, se pasó a designar un Comité provisional que lo componen los señores siguientes: don Manuel Suárez Camporro, por el Ateneo de Turón; Manuel Álvarez y Álvarez, por la Unión Comercial de Mieres; Avelino Martínez, por el Ateneo de Mieres; Simón Díaz Sarró, por el Radio Comunista de Mieres; Andrés Cuevas, por la Asociación de Capataces; Rufino González, por el Sindicato Único, y Dimas Braña, por el Sindicato Metalúrgico.

Este comité convocará en Oviedo a una gran Asistencia de fuerzas vivas de la provincia, que se cele-

brará el próximo domingo para pedir al Gobierno la inmediata solución de la huelga minera y que esta solución sea la base de no permitir en nada los salarios obreros. También se pensó en organizar una gran manifestación de carácter provincial en Oviedo para protestar del que el Gobierno no diese soluciones inmediatas cesar en sus funciones los organismos oficiales y darse de baja el comercio en las contribuciones industriales.

En esta reunión se ha echado de menos la representación del Sindicato Minero, que representa una importante fuerza obrera organizada. Como se ve, ha llegado el momento de despertar estímulos y llevar a los ánimos de cuantos hanita el momento venían asistiendo con su tanto de pasividad a estos acontecimientos de día en día.

LA ASAMBLEA SERA EL DOMINGO

Según nos comunicó anoche la comisión que organizó la asamblea de fuerzas vivas de Mieres, la reunión que estaba anunciada para el jueves en Oviedo, tendrá lugar el domingo próximo en la Cámara de Comercio de esta capital, pues se quiere que asistan muchas entidades de la provincia a dicha asamblea, según deseos manifestados a la comisión organizadora.

En Gijón HACIA LA PARALIZACION

Vamos a pasos agigantados a la

paralización de las faenas en nuestros puertos. Ya así no llega ni una piedra de carbón y lo que se carga es de depósitos.

Después de completar su cargamento, ayer salieron para Barcelona y Bilbao, respectivamente, los vapores "Urola" y "Agadir", llegando el "Castro Girona" para tomar carbón de "Minas de Turón", del depósito de Aboño, y "Mina Carrio", para tomando del Parque de Carbones.

En Turón

DEBIDO A LAS COACCIONES, EL PARO FUE HOY ABSOLUTO

Hoy, el paro en este valle, fué absoluto, debido a las coacciones registradas por parte de los huelguistas, que situados en lugares estratégicos de los grupos hacían re-

De enseñanza Las grandes instituciones asturianas

Silenciosamente, con ese recogimiento propio de los espíritus selectos, unos cuantos hombres destacados en la industria y la finanza de Asturias, acaban de dar realidad a una obra que bien poco iniciada, para el fomento de pensiones de enseñanza.

Nosotros, siempre al tanto de cuanto represente bienestar y progreso para nuestra región, no podemos silenciar en modo alguno cuantos timbres vitales y renovadores suenan a nuestros oídos.

El que hoy nos ocupa tiene todas las armonías de un futuro risueño, cual es la creación de la Asociación Mutua de Ahorro para pensiones de enseñanza, denominado "La Previsión Cultural".

Esta entidad, avalada por las personalidades que componen su Consejo de Administración y con la colaboración de técnicos entusiastas, ha merecido desde el primer momento la confianza de todos y el apoyo de los maestros, principales sabedores y conocedores del problema.

"La Previsión Cultural", que ha comenzado a funcionar recientemente, en nuestra ciudad, calle de José Tartiere, 19, tiene a disposición de cuantos deseen conocer su funcionamiento, sus Estatutos, cuyo obtención se hace en la Cámara de Comercio de esta capital, teléfono 3146.

trascender a los que se dirijan al trabajo.

Las comisiones que realizaban estas coacciones, según nos dicen, estaban formadas por huelguistas de los grupos mineros de Santa Cruz, Caborana, Moreda, etc., etc.

En Figaredo, no dejaron pasar al trabajo a los capataces, vigilantes y empleados de Hulleras de Turón, que se dirijan a sus habituales ocupaciones, caso no registrado en huelga alguna.

Los huelguistas, una vez realizadas las coacciones, se reunieron en la Casa del Pueblo, y desde allí, formando nutridos grupos, desfilaron en manifestación por la calle principal, dirigiéndose después a sus respectivos domicilios.

A pesar del número grande de coacciones registradas, no hubo ningún incidente grave que reseñar, ni sabemos que se hayan practicado detenciones.

El jeto principal es el de asegurar la pensión para la enseñanza, mediante una módica cuota mensual, base ésta que es más que suficiente para augurarle toda clase de éxitos a "La Previsión Cultural".

Una entidad en cuyo Consejo de Administración figura un presidente de los prestigios de don Francisco R. Maribona y Álvarez de la Campa, y cuya vicepresidencia está ocupada por la garantía de un Notario de nuestra ciudad, don Benedito Blázquez y Jiménez, y por las firmas de la solvencia que a continuación detallamos: secretario, don Juan de Mendiola y de Neira; vicesecretario, don Benito Álvarez Builla, catedrático de la Universidad de Oviedo; vocales, don Nicanor de las Alas Pumarino, consejero delegado del Banco Asturiano; don David Arias y Rodríguez del Valle, alcalde de Avilés; don José López García y don Julio Rojo Melero, del comercio de esta plaza y cuya delegación ha recaído sobre este último, es la mayor prueba de garantía y seriedad que podemos brindar a cuantos padres de familia se interesen por esta obra altruista que tanto dice en bien del progreso social de Asturias.

EN LUARCA
se traspasa carnicería, bien montada, con todos los utensilios para la fabricación de Embutidos.
Informes: Fonda Paredano, LUARCA

SABER LAVARSE

es saber obtener del jabón todo el provecho posible; saber elegir uno que suavice y proteja; puro, de aceites finos, como el

JABÓN DE HENO PRAVIA

PASTILLA, 1,30

Frote suave y repetidamente con la espuma, y sabrá lavarse porque usa Heno de Pravia, y lo usa bien.

PERFUMERÍA GAL MADRID.-BUENOS AIRES

Gripe

Cuando note síntomas de gripe, no haga ensayos inútiles, tome inmediatamente **ASPIRINA**.

Pero fíjese en la Cruz Bayer.

Aspirina

BAYER

INFORMACION DE LA VIDA DEPORTIVA

Después de la jornada del domingo y con la victoria sobre el Sporting, el Oviedo confirma su puesto de leader de la división

El emocionante partido del domingo en el Molinón

Relieves
Frió, mucho frío por los cuatro lados del Molinón, pasó la compacta muchedumbre que llenó la casi totalidad de las localidades.
Cielo gris, interrogante...
Son recibidas con palmos y pitos las fuerzas de Asalto que salen al campo para acordar las batustradas.
Herrera y Oscar echan a suertes, y tócale a Oviedo jugar contra viento.
Un rayo de sol pugna por abrirse paso entre las nubes.
En la preferencia: ¡¡Hala Sporting!!
En la general: ¡¡Hala Oviedo!!
Los nervios están en plena acción.
Empezado el juego, los ovetenses sacan un corner. A seguida Herrera "perfila" un ataque infructuoso.
Escartín, sigue el caracolero del balón, y "caza" a Herrera en un fuera juego.
No hay control de balón. Lo interesante ahora, es el juego de voces y palabras que zumban por el campo.
Casuco, culebrea, interceptando con golpe seco Pena.
Vienen los obuses.
17 minutos. Galé paise a Lángara en el preciso instante que ha desbordado el tolosano a los defensas. Recoge Isidro y sobre la marcha schuta a todo gas a la red.
La mitad del público no se percibe de que hubo goal hasta que no vé colocar la pelota en la línea de saque. Entonces, el entusiasmo de la "hinchada" oviedista se desata.
Banderitas e insignias azules son fadadas desde la parte alta de la general.
Solo ha transcurrido un minuto, y el alborozo, rayando en clamor, es ahora de los gijoneses, que "encuentran" el empate merced a un despeje desgraciado de Sión, el cual introduce el balón en la propia puerta de Oscar.
¿Hay desconcierto entre los ovetenses? Pareciera lo natural después de la fatal jugada.
Pero no.
Domina Oviedo. Juega Oviedo. Manda Oviedo. Schuta Oviedo. Ni menos, ni más.
Oscar, con vista y valentía, intercepta el goal que buscó Herrera tras una preparación de virtuoso. En honor de tales intérpretes, está la fuerte la ovación.
29 minutos. Gallart desempata de fuerte chupitazo. Balón pasado por Lángara a Casuco y de éste al interior.
Trepida de entusiasmo la grada popular y gran parte, ahora, de la preferencia.
Fin de tiempo, con 2-1 a favor Oviedo.
Al empezar ¡zás!, otro tanto de bandera del Oviedo.
Van 8 minutos. Una colada zurdá Gallé la corona con un goal de los más espectaculares.
El delirio. Vuelven a flamear sobre el público las banderitas azul celestes.
También se corea: ¡Que venga Menichaca! ¡Que venga Menichaca!
El Oviedo, ve el partido en casa, y amánora el tiron y los ímpetus. Ello lo aprovecha el Sporting, para emprender una odiosa ofensiva.
El resultado es satisfactorio a los 16 minutos de la tanda.
Angelín schuta desde cerca a Os-

car, detiene éste, y al rescace, Herrera, a botajarra lleva a la red el balón.
Domina el Sporting unos 20 minutos. Pero la defensa y Oscar, desbaratan el peligro de aquel acoso, que va siendo cada vez menor, hasta que ya al final vuelven a imponerse los ovetenses.
Pero a pesar de las voces de los gijoneses que quieren goles a todo trance, el partido, no sufre variación, y termina con el 3-2 a favor de Oviedo.
Comienso leucados:
Por el Oviedo, 4. Por el Sporting, 8.
Equipos:
Oviedo.—Oscar, Calichi y Sión; Mugarra, Sirio y Chús; Casuco, Gallart, Lángara, Galé, Iniciante.
Sporting.—Sión, Quirós, Pena; Antonio, Manfredo, Luisán; Angelín, Cuestita, Herrera, Pín y Nani.
Características del partido.
Este match Sporting-Oviedo, oro viejo y oro nuevo del deporte español, exaltado por su tradición a la máxima categoría, tuvo una vez más sus proverbiales características, sugeridas naturalmente de la propia transcendencia que su resultado tuvo siempre para la historia deportiva de cada pueblo...
Juego viril, llevado a prueba más de ímpetu, que de técnica, del que emanaban ahora y después infructuosos esfuerzos y servicios. Esta fué la característica más saliente de la jornada y la que una vez más puso de manifiesto el marchamo incomparable de este choque.
Aquel alardeo tejemameje; el sistema empleado para profundizarse al gol, si dominados los nervios fué en momentos un ataque enardecido, de concepción y puntería al final, tuvo otros, en cambio, que al contactar con la presión del ambiente el avance tomaba todas las características de un verdadero asalto al terreno vecino.
Cúpole al Oviedo el éxito, por que con correr muchas veces el albur del nerviosismo, se posesionó de sí mismo en otras, y mediante el ordenado funcionamiento de todas sus piezas, la jugada la consumaba frente a todo obstáculo.
Penetraban como una daga...
Fué de la labor realizada por los vencedores, lo más primoroso, y más concluyente de la potencialidad del Campeón de Asturias, la competencia del titular de delantero, entrando en figura, de trahé y resolviendo el país, el shot o el desmarque, con un sentido práctico asombroso.
Penetraban como una daga lo mismo Gallart, que Galé y hacían del "golador" el proyectil que dierra término al duelo. Esto, con las intervenciones mágicas de Herrera, pero faltas de pies diestros y recios para convertirlos en goles, fué la soltera de esta emocionante pelea.
¿Por qué ganó el Oviedo?
Porque llegó a igualarse con el Sporting, en lo único que estimamos puede ganarle alguna pelota el team gijonés: en alma.
Todo eso de que el conjunto campeón, es un conjunto de juego frío, apático, hay que ir desterrándolo. He aquí, a nuestro juicio en lo que radicó el éxito alcanzado por ellos en el Molinón, pues de otro modo, sólo con el bagaje de su técnica, y de sus delanteros perforadores, le hubiera arrollado el Sport-

El campeonato de la Liga en toda España

LOS RESULTADOS DEL DOMINGO

PRIMERA DIVISION

Barcelona...	4	Valencia...	2
Donostia...	1	Betis...	1
Arenas...	4	Athletic...	2
Madrid...	2	Alavés...	0
Racing...	3	Español...	1

CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Madrid...	12	10	1	1	36	9	21
Español...	12	8	2	2	22	13	18
Athletic...	12	8	0	4	41	22	16
Barcelona...	12	6	4	2	29	17	16
Racing...	12	4	1	7	33	34	9
Valencia...	12	3	3	6	21	34	9
Betis...	12	3	3	6	19	34	9
Arenas...	12	3	2	7	21	29	8
Donostia...	12	3	2	7	23	36	8
Alavés...	12	3	0	9	16	36	6

Entre los equipos de la primera división, lo que más interés tiene es la cola, debido a que son varios los equipos abocados al descenso, especialmente el Donostia ahora después de ceder un partido al Betis y en Atocha. En cambio, ha mejorado el Arenas viniendo a su eterno rival el Athletic, que de este modo ya apenas si puede inquietar al Madrid. Tampoco el Español, perdedor el domingo del Racing mantiene el entusiasmo de las jornadas pasadas. Un resultado totalmente normal el de las Cortes. En cuanto al Alavés, obtuvo un resultado decoroso en Madrid.

SEGUNDA DIVISION

Sporting...	2	Oviedo...	3
Sevilla...	1	Irún...	2
Osasuna...	2	Athletic...	2
Coruña...	1	Murcia...	1
Castellón (aplazado)		Celta (aplazado)	

CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Oviedo...	12	8	2	2	38	19	18
Unión...	12	7	0	5	36	23	14
Athletic...	12	5	4	3	21	24	14
D. Coruña...	12	5	3	4	26	31	13
Murcia...	12	5	2	5	23	30	12
Sporting...	12	5	2	5	41	32	12
Sevilla...	12	5	1	6	23	25	11
Celta...	11	5	0	6	25	27	10
Osasuna...	12	4	2	6	34	30	10
Castellón...	11	2	0	9	13	39	4

El domingo hubo varias sorpresas en la segunda división. Será la más sonada fuera de Asturias el triunfo del Oviedo en Gijón. Para nosotros, en cambio, es una cosa lógica, aparte de que la celebremos más que nadie. El Oviedo, leader franco, se ve sin embargo inquieto por la situación del Irún, después de haber ganado el domingo al Sevilla, y ante el decidido, pero seguramente tardío entusiasmo del Athletic que consiguió empatar en Pamplona, como el Murcia lo hizo en Coruña. El aplazamiento del partido del Castellón confirma que éste no se retira, y que cualquiera sabe lo que va a ocurrir en este grupo.

TERCERA DIVISION

Elche...	5	Sabadell...	2
Cartagena...	4	Mallorca...	0
D. Logroño...	0	Zaragoza...	0
Valladolid...	3	Stadium de Avilés...	1

Como en semanas anteriores, hemos de referirnos a las actuaciones del Stadium de Avilés, y para repetir el elogio, pues el hecho de haber perdido en Valladolid por dos tantos, con Hernández Areces de ferrocarril, el público de uñas y en un encuentro de leña, hace confiar en la revancha de las Arobias, el domingo próximo, y en la posibilidad de que el once avilesino prosiga adelante en su excelente marcha.

El Sporting sólo tuvo para poder conseguir un empate o una victoria por la mínima diferencia 20 minutos del segundo tiempo. Pero ocurrió que le faltaba lo principal, quien rematara, quien dentro del área de la "pupa", esmaltara con goles todo aquel esfuerzo bravucon y espléndido, por parte del artista, sacado a prueba en el centro del campo.

No hay en el Sporting actual conjunto, y como de individualidades no anda muy boyante tampoco el subcampeón, tampoco hay derecho a pedirle más de lo que hace. O es que los triunfos se logran por generación espontánea?

Destacado Herrera, que hizo verdaderas preciosidades deshaciéndose de la pelota y sirviéndola en bandeja al compañero, sólo queda por mencionar de los delanteros, Nani. Muy bien.

En la línea de medios, no hubo más que desconcierto y desacierto. Y en la parte de atrás, salvando a Sión, los más hechos una "pena".

El arbitraje
Escartín, muy metódico, y con vista en los offside, no todas las

veces, reflejó deseos de dar la victoria al equipo que la mereciese en el terreno del juego, siguiendo todo el partido los bruscos vaivenes del balón.

No tenemos más pero que poner a su arbitraje, que ese que se equivocó en dos offside. Pero es que los "linesmens" que le "endosaron" no eran muy a propósito para triunfar, aunque se esforzara en ello. Lo dicho.

De Oviedo, asistió al partido extraordinario público, situándose la mayor parte de la "hinchada" en la gradería de general. Y esa afición joven, que chillá, que aclama, que sigue a "su" equipo a todas partes, hay que confesar que influyó en la actuación que los "pross" celestes tuvieron en el Molinón.

Conste, pues, que a Gijón envió Oviedo su masa de aficionados y que de las noticias que nosotros tenemos, todos regresaron a la ciudad contentos y orgullosos de haber confraternizado deportivamente unas horas con los "hineñas" de la villa hermana.

MONCHO.

¡BARATO, MUY BARATO!

Todo el año se puede comprar. ¿Cómo conseguirlo?
Haciendo sus compras en **COMERCIAL BERMEJO**
GÉNEROS DE PUNTO. MELQUIADES ALVAREZ, 20
MEDIAS SEDA NATURAL A 6,00 PTAS.

Fué vencido el Stadium avilesino por el equipo titular en Valladolid

Valladolid.—Con asistencia de mucho público, se jugó en esta capital el interesante encuentro correspondiente a la Liga por el notable "once" asturiano Stadium Avilesino y el equipo titular.

El partido, favorable en la mayor parte del primer tiempo a los caseros, y de bastantes alternativas en el segundo, no respondió a la categoría de eliminatoria de grupo, si se tiene en cuenta el reducido número que sumaron los avances bien combinados y de efectos positivos que realizaron unos y otros. En embargo, y como decimos más arriba, valiéndose los locales de la mala colocación de la línea defensiva asturiana, pudieron decidir a su favor la lucha con la apuntación de dos goles, que si el primero resultó espectacular, a cargo de Saindo, el segundo, por mediación de Gabilondo, tuvo bastante de "churro".

Con el resultado de dos a cero, a favor de los locales, terminó la primera parte de esta vulgar contienda.

En la segunda, vimos cosas más malas aún, y no nos explicamos a estas horas cómo ambos equipos fueron capaces de perforar la red.

Marcó el Valladolid su tercer tanto con ocasión de un penalty, que fué necesario que Hernández Areces lo castigara por segunda vez para que López, jugador local, elevara la cifra del marcador.

Casi al final del encuentro lograba el Stadium el tanto del honor, por mediación de un ataque entre Miranda y Jesús, que terminó éste



LAS MADRES SABEN QUE LA 1ª CUIDADORA CALMA LA TOS Y QUE UN FRASCO CURA EL CATARRO

JARABE ORIVE

LA SEÑORA

Doña Rosa Suárez Alvarez

Falleció en su casa de Ofón (Mieres) en la madrugada del día 13 de Febrero de 1933

a los 72 años de edad

DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS

R. I. P.

Su desconsolado esposo don Ramón Suárez Fernández; hijos don Herminio, don Enrique (ausente), don Victor y don Máximo Suárez Suárez (corresponsal literario de LA VOZ DE ASTURIAS en Mieres); hijas políticas doña Sara Stevenson (ausente), doña Pilar Menéndez y doña María Clemens (ausente); nietos, sobrinos y primos,

Suplican a sus amistades encomienden a Dios en sus oraciones el alma de la finada y asistan a la conducción del cadáver, acto que se verificará hoy martes, a las diez y media de la mañana, desde la casa mortuoria en Ofón, al cementerio municipal y seguidamente a los funerales que en su sufragio se celebrarán en la Iglesia parroquial de Mieres, por lo que les quedarán agradecidos.

No se reparten esquelas

Funeraria LA PASERA.—Mieres

¡Ojo Novios!

El porvenir de vuestros hijos depende del AHORRO. EMPEZAREIS AHORRANDO AL COMPRAR LOS MUEBLES EN Almacenes CARLOS Santa Clara.—OVIEDO

ting con su acometividad peculiar; pues no hay que olvidar que con alma se arrolla la ciencia, la sabiduría, el equipo técnico, táctico y de artificio.
Y alma derrochó el equipo ovetense, lo mismo en actuación combinada del primer tiempo, que en el segundo, rechazando valiente, sereno, y "resignado" la fase favorable de los otros.
Por ahí, se va muy lejos
Así se juega, ovetenses. Por ahí se va muy lejos.
Destaquemos de todo el cuadro, con haberse pontado como hombres y buenos jugadores todos, a Gallart, Lángara y Galé.
Ante el Sporting, la mayor potencia de la delantera ovetense, se manifestó por los interiores; en el juego tejido por dentro.
En los medios, brilló una vez más, Sirio.
Mugarra, si no pudo frenar una vez sola las coladas de Nani en la puerta, despejó mucho de cabeza, librando al equipo de no pocos apuros.
De los elementos de puerta lo más seguro fué Oscar. El Oscar de los partidos Sporting-Oviedo. Calichi estuvo más seguro que Sión, pues éste, después de su desgraciada intervención, le era muy difícil reponerse.
Pero ninguno mal. El que menos, puso alma. Y ante un rival de tal categoría, ya es poner.
Los vencidos, lo fueron...

GRAN QUINCENA DE REGALO

A todo cliente que los 15 días primeros de este mes de Febrero, nos encargue su traje a la medida, le regalaremos la hechura y los forros en

"MI TIENDA" - Uría, 30

Don Ramón García Rodríguez

En Blimea (Sotrongio), dejó de existir el sábado último, 11 de Febrero, después de penosa dolencia, don Ramón García Rodríguez, que dentro de la humildad en que se desenvolvía su vida se consideraba feliz al lado de la joven esposa y de los hijos amados, que eran los que fortalecían su espíritu en los momentos de mayor angustia de una enfermedad insidiosa.

Desaparece en plena juventud, cuando tenía acreditada su laboriosidad en la vida del trabajo, en la que había ennoblecido su espíritu como los hombres que saben de sus deberes y los cumplen con diligencia para atender a las propias necesidades y las de los suyos. Y todo esto se ha desmoronado por la fuerza del Destino.

A las cuatro de la tarde del domingo, y con numerosa concurrencia del concejo de San Martín del Rey Aurelio, se verificó la conducción del cadáver del infortunado Ramón García al cementerio de Blimea, donde recibió sepultura.

Nuestro pésame más sentido a su viuda doña Amparo Otero Rodríguez; hijos Marina María Ramón y Laudino; hermanos don Manuel, don Laudino, don Jesús y don José María García Rodríguez; tíos don Casimiro don José don Vicente, don Ramón, don Emilio y doña María Rodríguez; primos y sobrinos.

El niño Rufino Muñiz Santianez

El inteligente y laborioso empleado de los talleres de los Ferrocarriles Económicos de Asturias don José Muñiz Muñiz y su virtuosa esposa doña Rita Santianez Prado pasan por el durísimo trance de haber perdido para siempre a su hijo Rufino, criatura de dos años y con todos los encantos infantiles que para los padres, a pesar de la prole a que tienen que mirar, era alegría en los corazones. Porque los padres que aman a sus hijos si muchos tienen, como en este caso mucho sienten que la muerte les arrebató a cualquiera de ellos, pues to-

dos son pedazos de su carne y miran para ellos con los ojos de la mayor ternura. Y el consuelo ha de encontrarse precisamente en el acuerdo de la criatura desaparecida y en las satisfacciones que proporcionan los que quedan, porque entre la contrariedad y el contrato familiar se olvida lo primero para tomarse con el segundo. Así la vida, que tiene muchas espinas, y presenta tantos sinsabores, resulta menos penosa y más soportable.

En la tarde del domingo se verificó la conducción del pequeño cadáver al cementerio de San Julián de los Padres. Los amigos de los padres dieron una prueba de su estimación asistiendo en gran número al sepelio.

Hacemos presente nuestro dolor a todos los familiares del niño muerto.

Nota oficial

Centro de Acción Republicana

Nota oficial.—Hoy martes a las diez de la noche será radiado a toda España y al extranjero el discurso político que pronunciará nuestro distinguido correligionario don Manuel Azafia, en el homenaje que se le tributa en el Frontón Central, de Madrid.

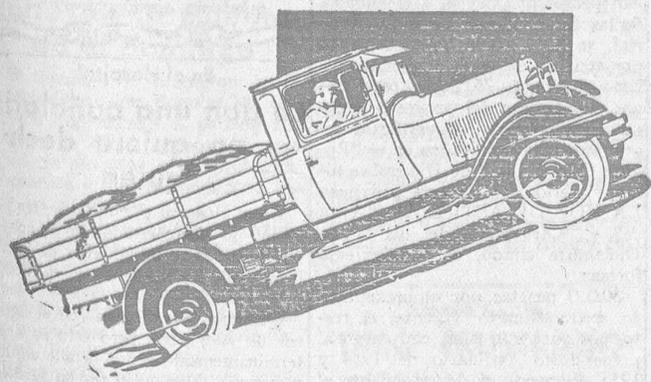
Las tarjetas para el banquete han sido agotadas hace días en número de dos mil seiscientos, que es la cantidad máxima de personas que pueden ocupar el local, quedando canceladas infinitas de peticiones de toda la República, peticiones personales y de agrupaciones políticas.

El ilustre parlamentario don Indalecio Prieto, ofrecerá el banquete, y a renglón seguido hará uso de la palabra el señor Azafia.

Los asociados de Acción Republicana pueden concurrir al local social donde se instalará una potente radio que permitirá oír con claridad los discursos que se pronunciarán en el mencionado acto.—El secretario, Nicolás Blanco.

LEA USTED

"La Voz de Asturias"



El camión FORD ofrece a usted la solución más fácil para su problema de economía de precio de compra, de mantenimiento, de reparación en el transporte. Tiene más años de vida activa, Comprébelo usted mismo, viendo el número de camiones FORD que circulan por calles y carreteras, pertenecientes a diferentes años de fabricación. Por otra parte, podrá Vd. apreciarlo por la construcción de alta resistencia, la calidad de los aceros, el gran número de piezas forjadas y cofinetes, etc.

Tenemos organizado un servicio de reparaciones que ofrece a Vd. un máximo de garantías. En nuestra Agencia encontrará Vd. mecánicos especialistas a su disposición, en todo momento. Las tarifas son uniformes para todos los Agentes FORD. Telefóneos y permita que le relevemos de tener que ocuparse de sus problemas de transporte. Su atención la requieren, seguramente, otros problemas de mayor importancia todavía.

AGENTE: José Fernández Rodríguez

Aniversarios

Don Hipólito Carral y Pelayo

En la Santa Iglesia Catedral, parroquia de San Isidoro y Capilla de los Padres Carmelitas se dijeron ayer misas que fueron aplicadas todas por el eterno descanso de las almas de don Hipólito Carral y Pelayo y su hija María Juana Carral y Pallacio, fallecidos, respectivamente, el día 13 de Febrero de 1921 y 5 de Octubre de 1925. Se cumple, pues, ahora el duodécimo aniversario del fallecimiento del señor Carral, que era persona de las más nobles cualidades, que había atendido con la más tierna solicitud a las que ahoral o recuerden para el sentimiento del amor. Y como en el mundo social se había conducido con la más delicada corrección y con la más exquisita caballerosidad, eran sus relaciones de las mejores y aun se conservan para dedicar a su memoria las frases más cordiales en la simpatía y el afecto.

LA VOZ DE ASTURIAS renueva con toda sinceridad la expresión

SECCION BURSATIL

Bolsa de Madrid

(Facilitada por el Banco Asturiano)

11 de 13 de Febrero 1933

VALORES DEL ESTADO	HOY	Ptas.
Deuda perpétua 4 por 100 Interior 1919	65,50	
Id. Id. Exterior 4 por 100, 1924	79,55	
Id. Amortizable 4 por 100 Emisión 1903	76,00	
Id. Id. 5 por 100 Emisión 1920	90,80	
Id. Id. 5 por 100 Emisión 1928	89,25	
Id. Id. 5 por 100 Emisión 1928	90,25	
Id. Id. 5 por 100 Emisión 1.º Enero 1927	96,70	
Id. Id. 5 por 100 Emisión 15 Febrero 1927	84,00	
Id. Id. 5 por 100 Emisión 1929	96,00	
Id. Id. 3 por 100 Emisión 1928	70,50	
Id. Id. 4 por 100 Emisión 1928	83,25	
Id. Id. 4,50 por 100 Emisión 1926	87,90	
Id. Ferroviano Amortizable de Estado 5 por 100	94,50	
Id. Id. Id. 4,50 par 100	83,25	
Bonos oro 6 por 100	211,00	

VALORES CON GARANTIA DEL ESTADO

COMPANIA TRASATLANTICA	VALORES
Obligaciones 5, 50 por 100 Emisión 16 de Mayo 1925	—
Id. Id. Emisión 15 de Noviembre 1925	—
Id. Especiales 6 por 100 Emisión 1.º Mayo 1926	—

ACCIONES

Banco España	511,00
Sociedad Metalúrgica Duro-Felguera	—
Compañía Arrendataria de Fósforos	—
Compañía Arrendataria del Monopolio de Petróleos	113,50
Compañía Arrendataria de Tabacos	178,00
Hidroeléctrica Española	125,00
La Unión y El Fenix	—
Metropolitano Alfonso XIII	125,00
C.ª Española Petróleos	26,00
Alberche	50,00
Mengemor	—
Chade	—
F. C. Norte de España	209,00
F. C. Madrid Zaragoza y Alicante	158,50
Acciones Ordinarias Sociedad Gral. Azucarera de España	40,25
Cédulas Beneficiarias	—
Unión Española de Explosivos	669,00

OBLIGACIONES

Sociedad Fábrica Mieres 6%	—
Sociedad Metalúrgica Duro-Felguera	—
Obligaciones 4 por 100 no estampilladas. Sociedad General Azucarera de España	—
Obligaciones 4 por 100 Estampilladas. Id. Id.	—
Bonos Tesorería 6 por 100 Idem. Idem.	—
Id. Id. Interés preferente hasta el 6 por 100 Id. Id.	—

OTROS VALORES

Cédulas 6 por 100 Banco Hipotecario de España	97,85
Id. 5 por 100 Id. Id. Id.	87,00
Id. 4 por 100 Id. Id. Id.	—
Id. Banco de Crédito Local 6 por 100	81,35
Id. Id. Id. 5,50 por 100	73,50
Id. Id. Id. 5 por 100	73,50

COTIZACIONES DE MONEDA

EXTRANJERA	VALORES
Francos franceses	47,65
Libras esterlinas	41,90
Francos suizos	235,70
Liras	62,35
Dólares	12,23
Francos belgas	33,98
Marcos	2,90

de su pesar a sus hijos hermana, hijos políticos, nietos, hermanos políticos, primos y sobrinos.

Don Francisco González y González

El sábado anterior se cumplió el cuarto aniversario de la muerte de don Francisco González y González, hijo de los estimados y conocidos industriales ovetenses don Miguel, carnicero, y doña Pilar, dedicada a la venta de muebles.

Era el único hijo, por el que se habían desvelado a toda hora para conducirle por el buen camino con el móvil deseo de que fuera útil a sí mismo. Pero no tuvieron toda la fortuna en estos afanes, que creyeron ver realizados al constituir matrimonio, del que son tres preciosas criaturas, consuelo y satisfacción de los abuelos. El hijo querido, a pesar de su juventud y de su naturaleza que denunciaba salud, se vio quebrantado físicamente, y ya nada pudo el esfuerzo de los padres y de los hombres de ciencia por salvarlo de las garras de la muerte, a la que hubo de entregarse con el dolor más honroso de los que le habían dado el ser y lo recuerdan siempre con cariño.

Hacemos otra vez presente nuestro sentimiento de pesar a sus padres; padres y hermanos políticos, tíos y primos.

SECCION RELIGIOSA

SANTORAL

Santos de hoy: Santos Valentín, Cirión, presbíteros, y Vidal.

Sección por palabras

ACADEMIA de corte y confección, por el sistema más moderno. Profesora con título, Magdalena 11 3.º Oviedo.

SE VENDE autobuses de pasajeros marca FORD, en perfectas condiciones. Informar Agencia Ford, Uría, 31.

CITROEN, camioneta 11 HP. muy apropiada para el negocio, ocasión, toda prueba. Razón: Bajos Garage Asturias. Taller Baudillo.

ANTIRREUMATICO Federal (a gotas) calma dolores rápidamente. Cura con un frasco. Venta Farmacias.

SE TRASPASA tienda de Comestibles de la Carretera Gijón. Informes: Casa Demetrio González, Campoamor, 30.

SE ADMITEN huéspedes en familia en Teatinos, precios módicos, buena casa. Informes Teléfono 3298.

SE VENDEN mostradores nogal, mampara escritorio, zócalos castaño, prensa enfardar y guillotina propia para tejidos. Razón: Las Pañerías, Uría, 24, Oviedo.

SE VENDE barato Citroen, cerrado, cinco plazas, toda prueba, y Caja caudales Mosier, grande, o se cambia por otra pequeña. Razón: "Las Pañerías", Uría, 24, Oviedo.

SE VENDE «Erskines» perfecto estado, toda prueba, precio económico. Razón: Ferrería Julio González, La Pasera, número 6.-Mieres

COMPRO motor moderno aceite pesado, 20 a 25 caballos. A. Fernández Llana, Santullano de Mieres.

VENDO máquina Singer, giratoria, de zapatero y otra bovina central, de familia. Informes: Casa Germán, Fierro, 23.

POR AUSENTARME del país, traspaso establecimiento de comidas y bebidas, sitio muy céntrico. Informes Publicitas.

COMPRARIA en Oviedo, o Gijón, hotel pequeño, de pocos gastos, o fonda en primer piso y sitio céntrico. Detalles por carta A. S. Alonso, Pl y Margall, 15, Ribadesella.

HUEVOS LEGHORN para inebuar. Gran selección. Véndense, Teléfono 4. Coloto.

URGEN 5.000 pesetas al siete u ocho por ciento, con garantía sobre inmueble. Oferta con detalles al número 5503. Apartado 99. Oviedo.

SE TRASPASA acreditado establecimiento de comidas y bebidas, en sitio céntrico. Razón: Covañonga, Casa Candamín.

EXTRAVIO disco de una rueda de coche Fiat, en calle Marqués de Santa Cruz, Rúgase entrega en esta Administración.

TRASPASO casa de huéspedes, Razón: Argüelles, número 9. Casa de Gijón.

Sección obrera En Trubia

EN FAVOR DE LOS HUELGUISTAS DE LA FELGUERA

El Sindicato de Obreros Metalúrgicos de La Felguera nos envía la siguiente nota:

El pasado jueves, día 9 de los corrientes, se celebró una velada a beneficio de los huelguistas felguerinos en el Casino de Trubia.

Este simpático acto estuvo a cargo de la Orquesta y del Cuadro Artístico Trubieco, de los Kuttibengos y del graciosísimo José María Sánchez.

Es este uno más de los actos de esta naturaleza que se vienen efectuando en favor de los huelguistas de La Felguera, por algunos pueblos de Asturias.

Tiene esto un valor tan significativo para nosotros que forzadamente tenemos que sentirnos satisfechos, al comprender que la solidaridad humana arraigada en todas las conciencias y siempre está presta a salir en ayuda de quien la necesita.

Con sumo gusto tenemos que hacer constar nuestro agradecimiento

a todos cuantos contribuyeron al mayor éxito de la velada y principalmente a los que aportaron donativos con fines tan humanos.

Mercedes párrafo aparte el desinterés mostrado por la Junta de Espectáculos, por el Cuadro Artístico y la Orquesta trubiecos, y por los empleados del Casino señores don Carlos Pallacio, don José Pallacio, don Carlos Pallacio (hijo), don Mariano Vázquez, don Francisco Mellado, don Manuel López Alonso y don Francisco Belltrán, a todos los cuales les damos las más cumplidas gracias en nombre de todos los huelguistas felguerinos y no olvidaremos sus rasgos altruistas por lo que tienen de fraterno.

El beneficio líquido de dicha velada alcanzó la cantidad de trescientas veintidós pesetas y sesenta y cinco céntimos.—El Comité.

Radio Asturias

F. A. J. 19.-(268 metros)

Programa para hoy, martes.

A las 14: emisión de sobremesa. Música variada.

A las 19,30: "Molinos de Viento", del maestro Luna.

A las 20: Cotizaciones de Bolsa.

A las 21: cierre.

Colegio de Médicos

Doctor R. Miyares

Especialista en Garganta, Nariz y Oídos. Horas de consulta: de 10 a 1 y de 4 a 6. Calle de Uría, 24. Teléfono 2700.

A. Cortés del Egido

Enfermedades del aparato respiratorio. Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6. Cabo Noval núm. 10, pral. Teléfono 213.

Julio R. Fontán

Especialista: estómago, intestinos, hígado. Consulta de 10 a 12 y de 2 a 4. Uría, 28, segundo.—Teléfono 35-50.

MEDICO ESPECIALISTA

Valentín Fernández VIAS URINARIAS

PIEL Y SECRETAS. De 10 a 1 y de 4 a 6. URÍA, 21 — OVIEDO — Teléfono 14-50

Sanatorio Santa Rita

COLLOTO, OVIEDO. Nerviosas y mentales, ambos sexos. Director: L. SANCHEZ. Especialista

Luis Alvargonzález

Especialista de huesos, articulaciones, de formidades. Cirugía de la especialidad. Consulta de 10 1/2 a 1 y 4 a 7. Uría, 80, Chalet.—Teléfono 1257.—GUJON

Se construyen aparatos ortopédicos.

GONZALEZ-GRANDA

GARGANTA-NARIZ Y OIDOS. Consulta: de 10 a 1 y de 3 a 5. Independencia, 8.—Teléfono 2494 OVIEDO.

José Fernández González

Enfermedades nerviosas y mentales. Jefe clínico del Manicomio provincial. Consulta: de 11 a 2 y de 4 a 6. URÍA, 50, 2.º. Teléfono 2816

Manuel Collantes A. Buyla

Especialista en Garganta, Nariz y Oídos. Consulta: 10 y media a 1 y de 3 y media a 1. Uría, 72. Teléfono 31-28 6.º

MELQUIADES CABAL

CORAZON Y PULMONES. RAYOS X. Consulta: de 11 a 1 y de 4 a 6. Magdalena, 29, pral. Teléfono 2442.

Méico especialista

Leopoldo Escobedo. Enfermedades Piel, Secretas y Vias de la Orina.—10 a 1 y 3 a 5. Uría, 19, OVIEDO.—Teléfono 2108

Doctor Godofredo Robles

Enfermedades de la Matriz, Partos y Cirugía general (Diatermia), Rayos Ultravioleta, Baños de luz, etc. Prácticas todos los años en los Hospitales de las capitales de Francia, Inglaterra, Alemania, Austria, etc. Consulta de 11 a 1. Uría, 21, Oviedo.

Los lunes no hay consulta

Miguel Caso de los Cobos

MEDICINA GENERAL

Especial Estómago, Intestinos e hígado

Consulta de 11 a 1 y de 3 a 6

Gil de Jaz, 3, bajo, Izquierda.—Tel. 4045.

Guillermo López

del Dispensario Antivenéreo

Piel - Venéreo - Sífilis

Diatermia Rayos ultravioleta

Cimadevilla, 17, 1.º.—Teléfono 11-88

ADOLFO P. VILLAPADIERNA

Especialista en enfermedades del aparato

digestivo.—Consulta de 10 a 12

Fuertes Acevedo, 8.—Teléfono 1310.

Doctor Alberto González

Especialista en enfermedades de la piel,

venéreo y sífilis. Santa Clara, 28, segundo,

de 10 a 12 y de 4 a 6.—Teléfono 1884.

Martínez Guisasaola

Medicina general, pulmones y corazón

Consulta de 11 a 1 y 4 a 6

Palacio Valdés, 2.—Teléfono 3008

M. Bajo Estébanez

Médico-Oculista

Consulta: De 9 a 12 y 3 a 5

San Francisco, 5, 2.º. Teléfono 2785.

J. PUMARINO

Especialista: Pulmones y corazón. Ex-

Médico de los Sanatorios de Bligny

(Francia) y Leysin (Suiza).

Consulta: De 11 a 1 y 4 a 6

Dr. Casal, 2, 1.º, derecha. Telf 2526

TÉCNICO ORTOPÉDICO

procedente del primer

centro ortopédico de

Italia

Unico en España para

la construcción de los

últimos modelos de apar-

atos del Instituto

Rizzoli

Especialista en la fabri-

cación de piernas

artificiales,

Sanatorio Celestino Alvarez

Jaime Escriña

Enfermedades nerviosas y men-

tales, Campomanes, 14, primero

Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6

GRAN SEMANA DE REGALO del 13 al 18 inclusive

A todo cliente y al público en general, que durante esta semana nos encargue el planchado de su sombrero SE HARÁ GRATIS en

INNOVACION

Fruela, 6 - OVIEDO

Es de todo punto imprescindible, para tener derecho al planchado del sombrero GRATIS, aceptar un regalo a elegir entre UN BONITO LAPICERO o UNA CORBATA

CRONICAS JUDICIALES

¿DONDE ESTA LA ESTAFA?

Un juicio hemos visto ayer que nos produjo alguna extrañeza por la calificación que se había hecho.

Victoriano Ortega había sido sorprendido por el revisor del tren con un billete de caridad que figuraba a nombre de Manuel Martínez y otros.

Sostenía el fiscal que es imprescindible que en estos casos vaya el titular con el billete y declare si entre esos otros figuraba Victoriano Ortega.

Pero hubo unas preguntas del presidente de la Sala que lo vinieron a resolver todo.

Declaraba el interventor y el señor Gómez preguntó:

—¿El procesado llevaba billete?

—Sí, señor.

—¿Hubo algún perjuicio para la Compañía?

—Creo que no.

Y en esto se fundó la defensa, que estaba a cargo del señor Díaz Castañón, a la vez que negó que fuese autor del delito que se le imputaba, porque el procesado era uno de los que iban a viajar con el titular del billete, para pedir la absolución de su defendido.

EL ARMA NO ERA DEL PROCESADO

Eloy Fernández Rodríguez es un talerero que al presentarse en su casa la Guardia civil le ocupó una carabina.

Según declaró el procesado y el propietario del arma, Ramón Palacios, había sido depositada en su casa porque la carabina había sido robada, lo que así fue expuesto a la Guardia civil previamente.

Si la carabina había sido ocupada por la Guardia civil como producto de un hurto, ¿cómo iba a ser del procesado el arma?

El fiscal sostenía que la responsabilidad es de quien la tiene en su casa.

El abogado defensor, contra esto, entiende que consideradas así las cosas, las casas de préstamos, donde la Policía y la propia Guardia civil descubren objetos procedentes de robo, deben también ser procesados sus dueños.

El abogado, que era el señor Muñoz de Diego, pidió que el fallo fuese absolutorio.

LO DE SIEMPRE

Siempre que en los señalamientos figura uno por el supuesto delito de

desobediencia, aparece un desahuciado de alguna finca, y que, a pesar de la resolución del Juzgado, la sigue trabajando. Así pasó ayer a Feliciano y Nicolás González, a quienes defendió el señor Miaja, que desobedecieron al Juzgado y siguieron trabajando la tierra después de la sentencia comunicada.

El señor Miaja pidió también la absolución para sus defendidos, que dijo sólo se resistieron hasta que recogieron la cosecha, que les pertenecía.

SEÑALAMIENTOS PARA HOY

Sección segunda

Siero.—Contra José Díaz Fanjul, por disparo y lesiones. Abogado, señor Suárez (don Alfredo); procurador, señor León.

Infesto.—Contra Manuel Madreras, por robo. Abogado, señor Fernández Hevia; procurador, señor Gómez.

Tineo.—Contra José Álvarez Rodríguez, por atentado. Abogado, señor Builla (don José); procurador, señor Villamil.

SALA DE LO CIVIL

Castropol.—Don Enrique J. Celaya con doña Petronila Fernández y el Fiscal, sobre divorcio. Procurador, señor Izquierdo.

Castropol.—Don Eduardo Pérez García con don José Méndez y otro, por aprovechamiento de aguas y otras cosas. Procurador, señor Bures. Ponente, señor Rivas.

Belmonte.—Don Silvano Grande del Riego con don José Pardo Fernández, por daños. Procuradores, señores Grande del Riego y Bures.

Gijón.—Sociedad Zalvidea B. y Compañía con don César Artea y el Fiscal, sobre reforma de un auto. Abogado, señor Avesta. Ponente, señor Rivas.

TRIBUNAL DE LO CONTENCIOSO

Don Serafín Asenjo González contra providencia del Ayuntamiento de Belmonte sobre alumbrado público en la villa. Abogado señor Moutas; procurador, señor García Arango. Ponente, señor Rivas.

LEA USTED:

"La Voz de Asturias"

INFORMACION DE GIJON

Se han presentado tres reclamaciones contra el presupuesto municipal para el actual ejercicio económico

EL PRESUPUESTO MUNICIPAL

Por haber terminado el plazo de quince días concedidos por la ley para reclamaciones, ha sido retirado del tablón de anuncios del Ayuntamiento, donde estuvo expuesto al público, el presupuesto municipal para el corriente año, habiéndose presentado tres reclamaciones: una contra el impuesto sobre bebidas; otra el de motores y otra de un maestro sobre pago de casa-habitación.

LA JEFATURA DE LA GUARDIA MUNICIPAL

Habiendo pedido la jubilación el inspector-jefe de la guardia municipal, don Urbano Zarracina y el subinspector don Francisco Gutiérrez, se habla de que ocupará el primero de los dichos cargos D. Eduard de Menchaca, secretario particular que fué del señor Fernández Barcia, actual alcalde, en su etapa anterior a 1923. El alcalde, a quien preguntamos ayer por ello, nos dijo que no se podía afirmar nada, pues aunque a él no le disgustaría el nombramiento, no se sabe si el señor Menchaca aceptaría.

El nombramiento de la guardia municipal es de la exclusiva competencia del alcalde.

Por lo que respecta a la plaza de subinspector, nos dijo el señor Fernández Barcia que la ocupará el actual cabo don Sabino Fernández, que es a quien por derecho, le corresponde por antigüedad, pues ocupa su cargo actual desde 1911.

DESINFECCION DE ROPAS

El comandante militar de la plaza ha solicitado del alcalde que en el Parque municipal de desinfección se proceda a las de las reclutas recientemente incorporados, para tenerlas en depósito hasta su licenciamiento.

PARA EL FESTIVAL INFANTIL

Se han solicitado, como otras ve-

ces, regalos de las distintas entidades locales para el festival infantil que se celebra el lunes de Carnaval.

PELICULAS ESCOLARES

El concejal señor Cerra propone que la Comisión de Instrucción Pública se ponga al habla con determinadas casas productoras de películas, para traer éstas adecuadas para las funciones escolares de los jueves.

AL CONGRESO DE DEPENDIENTES

Para asistir al Congreso de la Federación de Dependientes de España, salió para Madrid el presidente de la Asociación de Gijón, don Fernando Martínez.

LA PROMESA DE LA BANDERA

El pasado domingo, en el cuartel de Jovellanos, se celebró el acto de prometer fidelidad a la bandera los reclutas recientemente incorporados al batallón de Zapadores.

VARIOS SUCEOS

El domingo fué día de bastantes sucesos menudos. En la bohardilla de la casa número 9 de la calle de Cápua, robaron del baúl de una doméstica varias prendas, por valor de 200 pesetas; en el segundo piso de la casa número 30, de la calle de Linares Rivas, se llevaron los ladrones alhajas por valor de 500 pesetas, y en el comercio "El Triunfo", de la calle de Uría, que está sellado por el Juzgado, violentaron una vitrina, desapareciendo diferentes artículos.

En el Hospital ingresó en mal estado el ciclista Manuel Martínez, que sufrió una caída.

Y hubo otros lesionados y sucesos de menor importancia.

Gacetillas

REUMATICOS

ACUDID A BUSOT (ALICANTE)
La mejor estación invernal de Europa. Baños y aguas sin rival para mesa. Gran Hotel-Villas y Chalets, completamente amueblados.
Temperatura media 12 grados.
Para más detalles:

ADMINISTRADOR - BUSOT (Alicante)

Los Ojos de los Caras

AGRADECIMIENTO

Don José Menéndez Piñole, da las gracias a todas las personas que asistieron al acto de la conducción del cadáver de su esposa, o de otra forma le expresaron su pésame por la desgracia sufrida.

LA VOZ DE ASTURIAS

ES EL PERIODICO DE MAYOR TIRADA Y CIRCULACION DE LA PROVINCIA.



Las fajas MADAME X interpretan la moda "Madame X"
Melquiades Alvarez, 6 OVIEDO

TANQUE



No es de extrañar el número de accidentes que ocurren en España con pistolas automáticas. El que usa, puede inconscientemente enseñándola a un amigo pegarle un tiro por los muchos defectos inevitables que tienen todas las pistolas. Luego si causa desgracias, se le condena por imprudencia y pena de cárcel, cuando sólo debió ir a la cárcel el armero que la vendió o recomendó un artefacto peligroso y anticuado, como es la pistola. Estos accidentes se evitan usando revolver TANQUE, legítimo.

OJANGUREN Y VIDOSA-EIBAR

De venta en Oviedo: Leoncio del Valle, Fontán, 3.
En Gijón: Ferrería Delor, San Bernardo, número 8.

EN EL AYUNTAMIENTO

HABLANDO CON EL ALCALDE

El alcalde, con quien hablamos ayer muy poco tiempo, nos dijo únicamente que por falta de número suficiente de alcaldes no había podido reunirse la Mancomunidad de Ayuntamientos para ir a la construcción de la Colonia Escolar de Celorio.

Dijo que serían convocados nuevamente.

Y en nuestra conversación hemos podido conocer algunos propósitos del alcalde con el sistema de cobro de multas. Según parece, a los guardias urbanos se les proveerá de un talonario donde, en caracteres impresos, conste el importe de la multa que se cobrará en el momento mismo de cometerse la infracción, cuando las faltas sean por exceso de velocidad en los autos.

SECCION OFICIAL

Concurso para ejecución de obras

La Comisión Gestora "Pro Edificio Instituto de Cangas de Onís" anuncia a concurso la ejecución de las obras del mentado edificio, de nueva planta conforme a los planos y documentos que, desde el día 14 al 22 del corriente estarán de manifiesto en la Secretaría de la Escuela del Trabajo de esta ciudad.

El concurso para la admisión de pliegos quedará cerrado el mismo día 22, debiendo tenerse en cuenta que para concursar se exige la presentación de resguardo acreditativo de haber depositado, al efecto, la cantidad de "dos mil pesetas" en uno de los Bancos de esta ciudad.

Cangas de Onís, 9 de Febrero de 1933.—Por acuerdo de la Comisión: El Vicepresidente, Ramón Crespo.

Ayuntamiento de Grado Subasta de obras de la Casa Consistorial

Para su mayor publicidad, y en especial para conocimiento de los señores contratistas que se propongan presentar pliegos, a la subasta de las obras de esta Casa Consistorial, se hace saber que reformado por acuerdo de 5 de Noviembre último el artículo 76, de las condiciones económicas del proyecto y pago de la contrata, se verificará según anuncios, publicados en el "Boletín Oficial" de 8 de Diciembre último y periódicos de esta provincia LA VOZ DE ASTURIAS, "Avance" y "Carbayón", del día 30 de Diciembre citado, en la siguiente forma:

30.000 pesetas por el presupuesto extraordinario vigente, el resto por partes iguales, con cargo al presupuesto ordinario de 1934 y 1935, abonando el Ayuntamiento el 5 por 100 de interés, a partir de la recepción provisional de las obras y por la suma que entonces se adeude.

Viva feliz en invierno
Defienda su hogar del frío y la humedad con Calefacción

IDEAL CLASSIC

MODERNA Y ECONOMICA

Folleto gratis

Calefacciones por este sistema

ANDRÉS SANCHEZ FUERTES ACEVEDO, 22 Teléfono 1986

LEA USTED "La Voz de Asturias"

móviles o en otros casos del Reglamento de circulación.

Además, a los guardias se les entregará un pito que servirá para llamar la atención al conductor a fin de que pague; y caso de no atender esas indicaciones enviar la denuncia al Juzgado por desobediencia a la autoridad.

VALORACION DE FINCAS

Por el Ayuntamiento ha sido aprobado el cuadro de las valoraciones de las fincas que corresponden al trazado de la prolongación de la calle de Posada Herrera y el cuadro de contribuciones especiales que corresponde abonar a cada propietario con arreglo a esta plus valía.

Se convocará por la Comisión de Policía Urbana y por la Alcaldía a los propietarios a quienes afecta esta mejora para someter a la aprobación de los mismos las cantidades que corresponden abonar a cada uno.



LA NIÑA

Pacita Sánchez Prado Subió al Cielo a la una de la tarde del día 13 de Febrero de 1933, a los once meses D. O. M.

Sus desconsolados padres, don José Sánchez y doña Euluvia Prado; hermanos, Pepín, Luisa y Conchita; abuelos paternales don Laureano Sánchez y doña Raimona Martínez; abuelos maternos, don José Suárez y doña Manuela González; tíos, primos y demás parientes,

RUEGAN a sus amistades se dignen asistir a la conducción del cadáver, que tendrá lugar hoy, martes, a las cinco y media de la tarde, desde la casa mortuoria en la Carretera de Pando, número 3 (Pumarín), al cementerio de San Julián de los Prados, por cuyo favor les quedará agradecidos.

En el Hospital

Le dan una puñalada y no quiere decir quien

En el Hospital provincial ingresó el vecino de Mieres Alejandro Sánchez, que presentaba una herida de arma blanca que los médicos han calificado de grave.

Quisimos saber quién fué el agresor de Alejandro, pero éste se negó terminantemente a dar detalle alguno y menos a decir quién fué su agresor. OBRERO HERIDO EN UN DESPRENDIMIENTO DE TIERRAS

Ingresó ayer también en el Hospital el obrero Víctor Sáez, que trabajando en Sotroñido sobrevino un desprendimiento de tierras que le sepultó.

Le extrajeron con importantes heridas en la cabeza y contusiones en distintas partes del cuerpo.

Probablemente pierda un ojo. Su estado es grave.

Una vacante

En la Escuela Profesional de Comercio de Oviedo

Se halla vacante en esta Escuela una plaza de Auxiliar supernumerario gratuito adscrito al séptimo grupo de enseñanzas (Gramática Mecanografía y Tequigrafía), que habrá de proveerse mediante concurso, conforme a lo dispuesto en el R. D. de 31 de Agosto de 1922 y la Orden ministerial de 15 de Julio último. Los aspirantes dirigirán sus instancias debidamente documentadas al señor Director durante todo el mes de Febrero.

Oviedo, 13 de Febrero de 1933.—El Secretario, Servando P. Miranda.

Cuatro Candidatas Una Sola Pudo Triunfar



es VD. la que elijo

Una mujer no tiene ninguna probabilidad de obtener una buena situación o de triunfar en los asuntos de amor, si no posee una piel fresca, clara y blanca, nada marchita, que no presente ni espinillas ni puntos dilatados. Pero ahora, con la nueva Crema Tokalon, Color Blanco (sin grasa), la famosa crema parisiense, todas las mujeres pueden obtener en tres días solamente, una piel blanca de una belleza nueva.

Esta nueva Crema Tokalon contiene tibia crema fresca y aceite de olivas predigeridos, combinados con elementos astringentes que blanquean y tonifican la piel. La crema Tokalon penetra instantáneamente,

calma la irritación de las glándulas cutáneas, aprieta los poros dilatados y disuelve las espinillas, de tal modo, que desaparecen por completo. Blanquea la piel más oscura y suaviza la más negra. Cuesta tan poco obtener una nueva piel fresca y blanca—y las ventajas son tan grandes—que ninguna mujer podrá privarse de esta nueva Crema Tokalon (Color blanco). Pruébela usted hoy mismo y observe los resultados en su caso particular.

Nota: La Crema Tokalon Blanca, sin grasa, se vende ahora en tubos al precio de Ptas. 2,50, tamaño grande, y Ptas. 1,75, tamaño pequeño.

DEL PROBLEMA HULLERO

El ruego formulado en el Parlamento por el diputado a Cortes don José Buylla

En su día publicamos el extracto del ruego que en el Parlamento hizo el diputado don José Buylla, al denunciar al Gobierno la gravedad del problema hullero y pedir la solución para éste.

Pero como un periódico local ha dicho que nadie se ocupa de hablar en nombre de Asturias, consideramos pertinente reproducir del "Diario de Sesiones" los párrafos más interesantes del discurso del referido diputado radical.

Dirigiéndose al ministro del Trabajo advirtió que iba a hacer dos ruegos de gran interés para Asturias y la legislación social:

"El primero, señor ministro de Trabajo, se refiere a la huelga que conoce su señoría, huelga de importancia que existe en aquella zona; más de 40.000 mineros se han declarado en huelga para pedir unas reivindicaciones sociales, que yo no voy a discutir, porque todas las reivindicaciones de los obreros me parecen justas, por exageradas que sean; pero el caso es que el elemento patronal no puede acceder tampoco a esas reivindicaciones—y en esto le asiste también la justicia—, no puede atenderlas por falta de capital y de medios, no por falta de deseo. Todo ello ha traído un conflicto para Asturias que, de no remediarlo, tendrá como consecuencia la muerte de la economía política de nuestra región, la muerte de nuestra región, y lo que es más doloroso, la muerte de aquellos ideales de democracia, socialistas y republicanos, que han sido siempre un florón de gloria para Asturias."

El orador afirma, al detallar las peticiones obreras, que él aplaude a los trabajadores, y en otro periodo del discurso añade:

"Yo he leído con extrañeza, cómo habrán leído todos los señores diputados, una nota del Consejo de ministros, en donde se declaraba impotente para resolver este problema, y yo creo que un Gobierno democrático, un Gobierno integrado por tres representantes de la fuerza socialista, un Gobierno como éste, que tiene un matiz esencialmente obrerista en cuanto sus reivindicaciones puedan tener cabida en el banco azul, un Gobierno como éste, repito, no puede declararse impotente para resolver un problema en donde hay más de 40 mil hogares de ciudadanos españoles, todos ellos republicanos y la

mayoría de ellos socialistas, que demandan trabajo y que piden ayuda. Esa labor del Gobierno, esa labor tutelar tan aplaudida y tan reconocida por todos los que actualmente intervienen en estas cuestiones de política social, es lo que nosotros los asturianos echamos de menos. Nosotros creemos que el Gobierno tiene que intervenir en esta huelga con toda esa labor proteccionista, es más, hasta de despistar, si es necesario, para conceder a los obreros todas las reivindicaciones que quieren y para no matar la industria asturiana, y esto no puede hacerse encogiéndose de hombros ante un problema y declarándose impotente. Porque gobernar, señores del Gobierno—y yo no me atrevo a hablar de política habiendo un tan admirable maestro de Derecho político en ese banco (refiriéndose al señor De los Ríos, que tomó asiento en el banco azul)—, gobernar es enfrentarse con todos los problemas de la Patria; gobernar es, como dijo aquel político inglés, cortar las alas a la fantasía para ir volando a ras de tierra y sentir las palpitaciones del pueblo, como se sienten las de su propio corazón; gobernar es resolver todos los problemas que se presentan al Gobierno; y yo no creo que este Gobierno sea impotente para resolver estos problemas; lo que creo es que no le ha prestado a este problema de Asturias aquella atención que merece y demanda.

Después de contestar adecuadamente a las interrupciones del señor Pérez Madrigal, el señor Alvarez Buylla termina diciendo en lo que se refiere a su ruego relacionado con la huelga minera:

"Estaba diciendo, señor ministro, que yo pido un poco de protección para Asturias. Yo no sé si esto será obstrucción; yo, al menos, no quiero que lo sea; ahora no hablo con carácter de diputado radical, sino de representante en Cortes de Asturias, y como sé que en la conciencia de S. S. todo lo que sea amparar unos justos y legítimos derechos y evitar a una provincia el trance horrible a que se halla sometida la mía, ha de hacerlo, ruego a S. S. que ponga todo el afecto, todo el cariño y todos los resortes de Gobierno a contribución para evitar un día triste para Asturias."

riega y la señorita Carmen Mauriño.

Delegados de Oviedo, don José María Moutas; de Avilés, don Ignacio Cuervo.

De la Sección femenina de Oviedo, doña Justa González López; de Gijón, doña Concha Domínguez Gil, y de Avilés, doña Lucinda Meléndez Alonso.

Se facultó a este Comité para establecer pactos electorales con cualquier partido afín, que esté de acuerdo con las doctrinas de Acción Popular.

Desde Avilés
TIMO FRUSTRADO

(De nuestro corresponsal)

En el Parque del Muelle fué detenido ayer tarde por un guardia urbano, Laureano Alonso García, conocido por "El Pipi", y vecino de Gijón, el cual, en unión de otros dos individuos, pretendió timar por el procedimiento del portugués, a un paisano, malogrando la operación el guardia Norberto Busto, que se dió cuenta de la maniobra y precipió, como más arriba decimos, a la detención de "El Pipi", mientras sus compañeros emprendían la huida.

Al detenido se le ocupó un billete de 1.000 pesetas falso, que arrojó al suelo al ser detenido.

En la Filarmónica
CONCIERTO DE BRAILOWSKY

Es la quinta vez que el gran pianista de Kiew visita nuestra Filarmónica. Decir que viene Brailowsky, es asegurar que tenemos en perspectiva una hermosa fiesta de arte.

Sentimos no disponer hoy de suficiente espacio para decir... todo lo que hemos dicho otras veces: que en grandeza de expresión, en color de sonido, en riqueza de ataque y en limpieza de ejecución, en todo eso junto, es difícil que haya hoy quien le supere.

Todo el concierto fué una maravilla, que empezó por una obra de Bach y terminó con esa incommensurable página de Balakirew, "Islamey", en la que está desbordada toda el alma rusa preñada de orientalismo. Junto a ella, los dos preludios de Rachmaninoff, el del programa y el del primer regalo, parecían como esas pinturas de los techos de los teatros: un pastiche desvaído.

No hay espacio para más. Brailowsky sigue siendo el gran mago del piano. Oviedo le ha abrumado a ovaciones, que si siempre son sinceras, ayer lo fueron más que nunca.

B.

En La Felguera
Los sabotajes del pasado domingo

(De nuestro corresponsal)

El domingo por la noche tuvieron lugar nuevos sabotajes, oyéndose varias detonaciones, que han venido a crear de nuevo la alarma entre el vecindario, ya de suyo preocupado con el conflicto metalúrgico.

A las ocho y media, aproximadamente, estalló un petardo en el Garage de la Duro-Felguera, asegurándose que allí fué arrojada una bomba de las que tienen algodón impregnado en gasolina, dando este lugar al incendio, que fué prontamente sofocado al darse cuenta de lo que ocurría los guardias de Asalto y los vecinos, ya que junto al lugar incendiado, hay varias casas habitadas por obreros, que estuvieron seriamente amenazadas.

Poco después empezaron a oírse descargas y se supo que habían sido volados postes en las líneas de energía eléctrica, especialmente en la de Peñarrubia y en la de Somiedo, en la que se da la circunstancia de que había sido hace pocos días empalmada a las de la Cooperativa Eléctrica de Langreo. También en la línea del Sotón hubo voladuras que no tuvieron consecuencias.

La guardia civil practica pesquias.

Los bárbaros
Apedrean la casa rectoral de Caravia y colocan varios petardos que causan destrozos

Según nos comunican de Caravia, en la noche del domingo al lunes se cometió un vergonzoso atentado contra el templo y la casa rectoral de Caravia, donde estallaron varios petardos, que causaron daños, lo mismo en la casa del párroco que en la sacristía.

Los valientes apedrearon también la casa parroquial, valiéndose de la oscuridad.

El hecho ha producido verdadera indignación, pues aparte del signo de incultura, se da la circunstancia de que el párroco de Caravia goza de la general estimación del vecindario.

La Guardia civil practica pesquias para dar con los autores del atentado.

Política alemana
Ocurren nuevos choques sangrientos entre comunistas y racistas

Berlín.—Con motivo de las manifestaciones políticas celebradas el domingo, han ocurrido nuevos incidentes sangrientos.

En Damstadt, varios nacionalistas hirieron a un transeunte al hacer varios disparos sobre un grupo de comunistas.

En Stuttgart, se registró un encuentro entre nazis y comunistas, fueron siete de éstos heridos.

En Eslóven, varios comunistas hicieron fuego sobre una manifestación hitleriana, causando la muerte de uno de ellos e hiriendo a 15.

LEA USTED
"La Voz de Asturias"



Cuide Vd. ese Catarro

Tenga cuidado de que no le caiga sobre el pecho, para que luego degenera en una mala bronquitis. Acuerdese que la mayor parte de los tuberculosos empezaron con un simple catarro abandonado, y que tras del estomudo vendrá una tos pertinaz que le impedirá dormir, causándole opresión y molestia. No permita que su catarro se agrave, y tenga presente que

Las Pastillas Richelet le haran desaparecer.

Desde las primeras pastillas su tos se aliviará cesará la irritación de las mucosas y rozará Vd. de una respiración amplia y profunda. Las PASTILLAS RICHELET "verdadera pocion seca" de un sabor muy agradable, no lastiman el estomago. Le permitirán seguir sus habituales ocupaciones, protegiendo sus bronquios de la atmosfera humeda de la calle en los dias de lluvia y frio, y le evitara complicaciones y molestias.

Las PASTILLAS RICHELET, se venden en todas las Farmacias y Droguerías. Pida Vd. hoy mismo un folleto que se le envia gratis al LABORATORIO RICHELET, San Bartolomé 22 y 24 San Sebastián.

Acción simultánea y durable

JEP

Los temporales

Ayer ha nevado en Madrid

Madrid.—Esta mañana empezó a nevar abundantemente sobre esta capital. Los copos eran grandes y numerosos.

Afortunadamente al mediodía cesó de nevar, convirtiéndose la nieve en lluvia.

La temperatura ha descendido bastante.

EL TEMPORAL EN TERUEL

Teruel.—Continúa el temporal de días anteriores. El termómetro marcó seis bajo cero.

Desde las primeras horas de la mañana nieva intensamente y sin interrupción.

Lo mismo sucede en muchos pueblos de la provincia.

EN LA COSTA CATALANA

Tarragona.—En Ametlla se desencadenó un fuerte temporal, que ocasionó grandes destrozos en la escuela del puerto, e hizo que zozobraran dos embarcaciones.

También en los cantiles zozobró un pesquero.

Era tal la violencia del oleaje que en ocasiones llegaba el agua a las casas de la barriada marítima.

En San Sebastián

Un desconocido intenta atracar al dueño de una Administración de Loterías

San Sebastián.—Esta noche, y cuando el dueño de la Administración de Lotería de la calle de Guipúzcoa, señor Moure, después de cerrar el establecimiento, penetró en el portal en compañía de su hermana para dirigirse al piso principal en que habitan, fueron sorprendidos por un individuo que les hizo un disparo.

El proyectil no hizo blanco a causa de quedar atascado en el cañón del arma.

Al ruido de la detonación acudieron vecinos y transeuntes, lo que hizo que el atracador se diera a la fuga. Gracias a ello el señor Moure pudo salvar el importe de la recaudación habida en el día y que llevaba consigo.

NOTICIAS DE ULTIMA HORA

En la Cámara francesa ha sido aprobado el proyecto financiero presentado por el Gobierno

DE LA CATASTROFE EN ALEMANIA

Sarrebruck.—Después de hecho el recuento de víctimas habidas en la explosión, se ha fijado en la cifra de sesenta y dos el número de muertos, mas nueve personas desaparecidas. El número de heridos graves es de ciento sesenta.

La Comisión de Gobierno del territorio del Sarre ha adoptado medidas para socorrer a las familias de las víctimas.

Se ha declarado el luto general en el territorio hasta que se celebren los funerales.

De las investigaciones practicadas se desprende que el siniestro se debió a una ráfaga de gas que al inflamarse produjo un escape y dió lugar a la formación de una mezcla, detonando.

EL SR. CASARES, EN RONDA

Ronda.—El ministro de Gobernación salió a dar un paseo por la carretera de la Sierra.

Hablando con los periodistas, dijo que se hallaba muy mejorado de la afección gripal y que había conseguido dormir ocho horas, cosa que no pudo hacer hace ya mucho tiempo.

UNA EXPLOSION

Valencia.—Anoche explotó una bomba en la calle de Colón, en una casa que actualmente se está construyendo.

La explosión ocasionó grandes destrozos, amenazando hundirse la aludida casa.

UN MILITAR FAMOSO, ENFERMO

Nueva York.—Comunican de Mivandres (Estado de Texas), que el general Persing, que fué comandante de las fuerzas norteamericanas en Francia cuando la Gran Guerra, se encuentra bastante enfermo a consecuencia de una bronquitis.

LA POLITICA FRANCESA

París.—La Cámara de Diputados después de votar el conjunto de créditos militares, aprobó por 659 vo-

tos contra 235 el proyecto financiero.

El Gobierno ha planteado la cuestión de confianza a la Cámara, que estuvo 36 horas seguidas en funciones. El viernes se reanudarán las sesiones.

VAPOR CON AVERIAS

Vigo.—De arribada forzosa ha entrado en este puerto el vapor de la matrícula de Barcelona, "Río Segre", convoyado por un remolcador alemán.

A pesar de la avería, el buque entró por sus propios medios, no obstante el violento temporal que tuvo que sufrir.

MUERE UN COMPOSITOR PORTUGUES

Lisboa.—Ha fallecido en esta capital el antiguo profesor del Conservatorio de Música, don Tomás Negro, autor de varias operetas y zarzuelas. También dirigió la orquesta más importante portuguesa y en el año 1889 actuó como solista en una orquesta que dirigía don Tomás Bretón.

CONVOCATORIAS
En Oviedo

EN LA "CORAL VETUSTA"

Se recuerda a los señores socios de la "Coral Vetusta" que hoy martes, a las ocho de la noche, en primera convocatoria, y a las ocho y media, en segunda, tendrá lugar, en su domicilio, Cervantes, 2, la junta general ordinaria.—El Secretario.

Plaza vacante

Un Ayudante del distrito minero de la provincia de Oviedo

Madrid.—En la "Gaceta" de hoy se publica un Orden del Ministerio de Agricultura, por la cual se anuncia la provisión de una plaza de ayudante del distrito minero de Oviedo.

Phoenix Assurance Co Ltd.

Seguros contra incendios

"HISPANIA"

Seguros contran los accidentes del trabajos, individuales, responsabilidad civil, automóviles, etc., etc.

Banco Vitalicio de España

Seguros de vida en todas sus combinaciones, seguro complementario, etc., etc.

ALFONSO BOTAS

URIA, 19, BAJO.—OVIEDO—TELEFONO 22-06

Admito solicitudes de Agentes para los pueblos de la provincia.

NOTAS DEL DIA

DIFICIL SOLUCION

Nuestra información de Madrid demuestra la difícil solución que tiene el conflicto hullero. Después de tres horas de deliberaciones se ha llegado a la conclusión de que todavía no hay fórmula. Y de que ésta tendrá que darla el Gobierno. Como la base fundamental de dicha fórmula reside en las jubilaciones, parece deducirse que el Gobierno, es decir, su representante en la reunión, no la acepta, por lo menos tal como fué planteada. Las empresas sí, la aceptaban, aun con el contratiempo de tener que elevar el precio de venta del carbón, lo que es antieconómico en una industria que ni con precios bajos se salva. Pero en aras de la concordia no tuvo inconveniente en manifestar que aquello que el Gobierno autorizara como "plus" en el precio del carbón, pasaría íntegro a la Caja de jubilaciones.

Seguramente que los dirigentes del Sindicato presumían esto, aun antes de su viaje a Madrid. Su léxico ha cambiado por completo; es el léxico de la desesperación. Como no se atreven a meterse con el Gobierno, donde tienen tres compañeros, se meten con nosotros por el delito de decirles a los obreros la verdad. Pues tenemos que decirlo y repetirlo, y sentimos que no tenga otro camino que el camino recto.

Ya se han convencido los líderes de que el Gobierno tiene que intervenir y de que la solución está en el Gobierno. Y después de quince días en que venimos incrustándonos en el cerebro esa verdad, ahora vienen diciendo que eso ya lo sabían. ¡Sin duda, respondemos nosotros! Lo que sucede, es que no se atrevían a decirlo. Y que cuando se han convencido de que esa verdad se ha convertido en carne obrera, ya no tienen por qué ocultarlo. Pues bien; para llegar a esa conclusión, podían haber empezado por el principio: por haberse ido con el conflicto al Gobierno y no a las empresas, que en estas circunstancias, como ellos saben, COMO ELLOS SABEN, no podían hacer nada, como no fuera el coro en el duelo.

Y es que el problema lo han presentado tan pequeñito como si pudiera resolverse de silla a silla. No nos referimos al despido de obreros, que eso siempre es grave para los pobres desahuciados. Nos referimos al problema de la hulla en su totalidad; como elemento imprescindible de la industria actual y como factor de defensa nacional. Pues si esto al Gobierno no le cabe en la cabeza, no es fácil que a otras causas de menor envergadura les dé trascendental importancia.

Y entretanto, a esperar lo que el Gobierno resuelva. El Gobierno encuentra algún motivo razonable para meterse con las empresas, ya lo hará, supuesto que una huelga de 28.000 hombres no es ningún plato de gusto. Esperemos, pues.

PEREZ MADRICAL

A veces, Pérez Madrigal se levanta de mal humor y lo da por razonable. Sus declaraciones pasarán para muchos como una genialidad; pero no cabe duda que, por casualidad o no, alguna vez saca la lengua bien.

He ahí un hombre de sensibilidad. Desde el día que Prieto le da pena de ser republicano. El, que no ha dejado en paz a ninguna voz republicana que no fuera la de su grupo, ahora siente que el rubor le sube a la cara, porque ha creído entender que los republicanos con los socialistas no harán nada. Pero a poco que Pérez Madrigal hubiera querido meditar, habría caído en cuenta de que la verdad es la viceversa. Como no se atreve ni a pensarlo, el color de la vergüenza sube a su rostro. Está bien; muchas cosas le serán perdonadas en gracia a ese rubor.

El punterazo que le ha saltado a la firme muestra también un poco de felicitación. Cadáver insepulto, la llama. Tal vez hubiera acertado mejor si la hubiera llamado cadáver sepulto y hollado. Eso de la firme no es nada. No es más que un pequeño truco que se inventaron unos cuantos para hacer que asustara y callara al Poder, al poder, de su lado. Pero ellos son los primeros pasados de que no asustan a nadie. Por lo pronto, los de la Esquerra no están a los republicanos. El día en que se celebren elecciones generales ya veremos qué queda de la firme.

Por último, ha sostenido que el Gobierno no hará las elecciones municipales. Ya no es sólo Latorre quien sostiene ese criterio. Pero lo de menos es la coincidencia. Lo de más es que cuando un hombre gubernamental hace una declaración tan desafiada del Ministerio, ¿qué van a decir los de la escera de enfrente? ¿No es eso un pequeño síntoma de descomposición?

En resumen; Pérez Madrigal siente pena de ser republicano después de haber oído a Prieto. Ahora lo que falta saber es si los radicales socialistas tienen pena de haber oído a Pérez Madrigal.

De Sociedad

VIAJES

Después de pasar una temporada en Oviedo, regresó a su casa de Mieres, la bella señorita Marina Vázquez.

—Hemos tenido el gusto de saludar en esta capital, a nuestro antiguo amigo don Ignacio Brañanova, jefe de campo del aeropuerto civil de Getafe.

—Se encuentra en esta capital, don Cástor Cañedo.

PROXIMOS HOGARES

Se anuncia para en breve el enlace matrimonial de la bella y distinguida señorita de Mieres, Car-

CONSERVAS ULEGIA

mina García Estrada, con el acreditado industrial de esta ciudad, don Jesús S. Polledo.

Enviamos a los futuros esposos nuestra más cordial enhorabuena.

EL CONCURSO REGIONAL DE BELLEZA

Se celebró la elección de "Miss Asturias" y fué designada la bella señorita gijonesa Manolita Roquer, que acudirá a Madrid al concurso nacional

UNA FIESTA TAN BRILLANTE COMO POPULAR

Y llegó la elección de "Miss Asturias", cumpliendo nosotros el cometido que nos había encomendado el diario "Ahora", bajo cuyo patrocinio se ha de llevar a cabo primero, el Concurso Nacional, y después el Internacional.

Como era de esperar, tratándose de una fiesta de juventud, todos los actos resultaron un éxito, y por nuestra parte hemos de resaltar nuestro agradecimiento y admiración a las bellas señoritas que de Oviedo y la provincia han tomado parte en el Concurso; gratitud a las Sociedades y particulares, correspondientes y amigos que han sido excelentes colaboradores, y después repetir una vez más que nadie gana en Oviedo en popularidad y cordialidad al Orfeón Ovetense, en cuyos salones tuvo lugar la elección de la señorita que ha de representar en Madrid a nuestra región.

LAS SEÑORITAS CONCURSANTES

Desde las once de la mañana empezó a adve tirse en los alrededores de nuestra Casa y en los del Orfeón un bullicio que era fiel reflejo de la curiosidad despertada para la elección de "Miss Asturias". Poco después empezaron a llegar las señoritas concursantes a nuestra Redacción, acompañadas todas de personas de su familia y de amigos. La señorita Carmina Bohúa, "Miss Gijón", llegó acompañada del presidente de la Comisión de Festejos del Ayuntamiento de Gijón, el concejal señor Guisasa y de la Tuna Cultural. "Miss Perea", es decir, la señorita Manolita Roquer, vino con su padre y el secretario de la Asociación de la Prensa de Gijón, nuestro compañero Armando Fernández Buchta.

Otras lindas concursantes fueron Anunciación González, "Miss Sotomonte"; Eloína Álvarez, "Miss Caldas"; Mercedes García, de Tineo; Manolita Senjo, "Miss Orfeón"; María Luisa Álvarez y Covadonga Sánchez, "Miss Ferroviaria".

Para nosotros todas merecieron igual afectuosa acogida, mucho más cuando había de ser, naturalmente, el Jurado formado por notables artistas, el encargado de elegir a "Miss Asturias".

En automóviles se formó desde LA VOZ DE ASTURIAS la caravana al Orfeón, en cuyo salón rojo, galantemente cedido por la castiza Sociedad, tuvo lugar la elección.

EL JURADO

Formaron el Jurado los escultores Víctor Hévía y Goico Aguirre, con el pintor Paulino Vicente.

No quedó nadie en el salón más que las señoritas concursantes, el Jurado y alguno de los redactores de LA VOZ DE ASTURIAS. Hubo presentaciones individuales y de conjunto, gestos de admiración primero, patente rivalidad, de belleza se entiende, entre las dos concursantes de Gijón, y después la reunión secreta del Jurado, redactándose seguidamente el acta con el fallo.

LA CURIOSIDAD Y EL ENTUSIASMO FEMENINO

Mientras se celebraba la ardua ope-



DE LA FIESTA DEL DOMINGO.—Nuestro director Sr. Onieva felicitando a la señorita Manolita Roquer, al conocerse el fallo del Jurado designándola "Miss Asturias 1933"

ración de elegir la representante de Asturias, el público, especialmente el femenino, asaltó materialmente todas las dependencias del Orfeón, y entre los rumores y comentarios se apuntaba bastante bien en el sentido de adivinar el fallo.

Por fin, uno de nuestros compañeros de Redacción, pudo hacerse oír en medio del griterío y dió lectura al fallo, que fué acogido con verdaderas ovaciones.

El acta del Jurado es la siguiente: "Reunido el jurado para la designación de "Miss Asturias 1933", y teniendo en cuenta las prescripciones internacionales que regulan estos concursos de belleza, por los cuales se asignan cinco puntos a la belleza del rostro, otros cinco a la expresión de los ojos y los otros cinco a la belleza de la línea general, el Jurado ha resuelto por unanimidad conceder el título de "Miss Asturias 1933" a la señorita "Miss Prensa", de Gijón, llamada Manolita Roquer, de 19 años.

Y para que conste firman la presente en Oviedo, a doce de Febrero de mil novecientos treinta y tres.—V. Hévía, Goico Aguirre, Paulino Vicente".

Los chicos de la Tuna Cultural hubieron de formar cordón para proteger a las reinas del entusias-

mo, especialmente a "Miss Asturias 1933", que ya lo era como decimos la bella señorita Manolita Roquer, de 19 años, morena, esbelta, distinguida y gentil.

Manolita Roquer, es una joven perfectamente educada, elegante de por sí, que va primorosamente vestida, y sin preferencias cinematográficas, ni pasión deportiva. Por el contrario, toca el piano y es una muchacha seria, hasta el extremo de que va a casarse muy pronto, lo que es de celebrar dada su seriedad, su distinción y su belleza.

Por lo demás todas y cada una de las bellezas se destacaron. Gracioso y picardía en el rostro moreno y gracioso de Manolita Senjo "Miss Orfeón"; serenidad en Eloína Álvarez; gallardía y línea escultórica la de Mercedes García, de Tineo; muy elegante y garbosa la rubia Covadonga Sánchez, "Miss Ferroviaria"; finura y gracia la de la ovetense María Luisa Álvarez; un rostro expresivo—los ojos enormes—de Anunciación González, "Miss Sotomonte"; y una belleza viva, irradiando simpatía, la de la gijonesa Carmina Bohúa, "Miss Gijón".

Todas ellas celebraron como justo el triunfo de Manolita Roquer, buena prueba de su carácter cordial, el de las

señoritas se entiende, y del acierto del Jurado.

Cuando acabaron los aplausos y empezó a desfilar el público, se ofreció a las señoritas e invitados un lunch espléndidamente servido por el ambigú del Orfeón.

EL BANQUETE

A primera hora de la tarde se celebró un banquete en el Hotel Inglés, donde se hospedaron las señoritas concursantes. Tanto la comida, a la que asistieron algunas amistades de las reinas e invitados, como lo que se refiere a la estancia en la casa, demostraron que por algo goza de fama el Hotel Inglés, cuya dueña, acompañada de sus hijas, se desvivieron por atender a las bellas huéspedes.

EN EL PRINCIPADO

Por la tarde asistieron "Miss Asturias" y las demás señoritas a la sesión de cine del Teatro Principado, cuya empresa obsequió a Manolita Roquer y a sus compañeras con tres palcos.

El público advirtió la presencia de las bellezas y tuvo aplausos para "Miss Asturias", que hubo de levantarse para agradecer tal manifestación de admiración y simpatía.

UN SALUDO POR "RADIO ASTURIAS"

Manolita Roquer se trasladó durante el descanso del cine al estudio de la emisora "Radio Asturias", pronunciando anunciando ante el micrófono un saludo al dar cuenta ella misma de su elección. Añadió que iba a Madrid sabiendo que no posee los méritos necesarios, pero con el deseo de triunfar para hacerlo por la amada tierra.

Manolita Roquer terminó con un "¡Viva Asturias!"

EL BAILE EN EL ORFEON

Por la noche tuvo lugar el baile en el Orfeón en honor de "Miss Asturias" y las demás reinas.

Decir fiesta en el Orfeón es decir lleno rebosante, entusiasmo y simpatía, aparte de lo suyo de barullo e inevitables aperturas. El domingo todas y todos querían ver de cerca a Manolita Roquer; a la que se vió y admiró igual que a sus compañeras.

Ya de madrugada acabó el baile, que fué amenizado por una notable orquesta.

EN EL CIRCULO FERROVIARIO

La embajada femenina presidida por "Miss Asturias" estuvo también en el Círculo Ferroviario donde fueron como en todas partes las reinas agasajaditas.

A SUS CASAS, Y A MADRID. Ayer lunes, empezaron a regresar a sus lares, incorporándose las de Oviedo a su vida cotidiana, todas las bellezas, que lo sucedido es una fiesta pasajera, circunstancial y, sobre todo, de juventud.

Manolita Roquer, sale hoy para Madrid, y en "Ahora", donde ya tienen noticias de su llegada, la esperan para agasajarla. Va con "Miss Asturias" su padre, y realizan el viaje en el tren rápido.

Tengan feliz viaje y que la belleza de la distinguida señorita asturiana triunfe en la capital de la República, como merece.



DEL CONCURSO DE BELLEZA.—Las señoritas concursantes reunidas en el Orfeón momentos antes de procederse por el Jurado a la proclamación de "Miss Asturias 1933", que lo fué la bellísima señorita Manolita Roquer



DEL CONCURSO DE BELLEZA.—La señorita Manolita Roquer "Miss Asturias", visitó en la tarde del domingo los salones del Círculo Mercantil, donde fué obsequiada por la directiva y admirada por las numerosas socias allí reunidas